

VENYBĖ LIETUVNIKU

Visuomenes, literaturos ir politikos savaitinis laikraštis.

Nr. 31.

Brooklyn, N. Y., 4 d. Rugpjūčio (August) 1909 m.

ENTERED AT THE BROOKLYN, N. Y., POST-OFFICE AS SECOND-CLASS MAIL MATTER

Metai XXIV

Kodėl taip, kodėl ne kitaip?
(Prie keleto klausimų tilpusi
„Vien. Liet.“ num. 26, nu-
Tiesa Mylinčios.)

mergių likimo. Ar gi nežinoma, kad senberniai taip-pat skaudžiai yra pajuokiami jau nuomenės, ypač merginų: tos juokų ir tyčiojimusi ypač ne- siémimą „kitokiomis niekystėmis” šiuom laiku nieko nei netarsiu, nes nežinau kokias niekystes Tiesą Mylinti turėjo mintyje; — jų yra daugybės.

Kodel ir kodel? — klausia mums Tiesą Mylinti. Kodėl senmergės esą daugiau pajuo kiomas, kad neištekėjo? Tai ne juokų klausimas. Jis yra gili gyvenimo žaizda. Trupai pasakius todėl, kad jaunos merginos rupinasi vien tik apie pasimielavimus, pasilink sminimo valandas, daugiausiai tamsoje; mėgo tik pasidabini mus, ir tam viskam suvartojo visą atliekančią nuo užsiémimų sigali; vedusiejię gi, kurie žmoniškai gyvena, taip-pat pasako: „vat apsivestum ir gyventum sau, kaip žmogui pridera, ir butų gražiau”; pasirodo, kad dauguma ir ant sen bernių atkreipja atidžią. Senmergės piktos ir gi: — „...glamoniéties su manim tau buvo gerai, o imti už pačią nenori”, — pasako senberniui ne viena Kadangi glamonėjimai ir kt buvo teikiami keletui vyru tai katras gi ją turėtų vesti?

Moteris mažiau užlaiko slapybę, negu vyrai, — tai neužginčijama teisybė; bet šnipų vyrų yra daugiau negu moterų dėltos, kad vyrai yra pirmynėje visokio darbo, kokis gali duoti pragyvenimą jam ir jo šeimynai; iš kitos pusės šeimynos penėtojui atsiranda mat noras patarnauti tam, kuris, pagal jo nuomonę, jam geresnis, pvz. valdžiai, ir gauti už tai užmokestį ir vietas prie valdžios šono; šalip to, vyras

Sako: „daugelis merginų apsiveda vien dėl kvalios baimės, kad tik nelikti senmerge, — nors ir be tikro prisiruošimo.” Jeigu mergelė dora ir suprantanti visas aplinkybes žmonių gyvenime, dėl kokių nors priežasčių negalės ar nenorės apsivesti, tai tokia netrūksta baimės likti senmerge, nes jos jaunystė, gražiai praleista, susteiks meilę, pagarbą ir gerą vardą akyse apšviestesių žmonių, ir mergelė turinti gerą vardą nebus paniekinta — ji turės tą pačią vertę, o gal daugeresnę, už jauną; bijoties nėra ko.

Valdžios sono, saip to, vyrai tur daugiau drąsos tuomi užsiminti. Bet ir moteris, kurios drąsesnės, mielai tuomi užsiima ir yra valdžių pageidaujamos, kaipio tinkamesnės tam kruvinam amatui. Moters daug žinių perduoda vyrams šnipams; matjos, kurios nedrįta viešai, tai daro patylomis, slaptai: „kad tik nieks nežinotų, kad aš pasakiau”. Daugumui žinoma, kad vyrai da slepjas nuo moterų, nes moteris, kaip tik žinos, neiškės nepasakę savo ištikimai kaimynkai, su persengėjimu, „tik niekam nesakyk”. Cia aš kalbu apie žmones neapšviestus, gerai nesuprantan-

Tikrai prisiraošti prie šeimyniško gyvenimo nereik daug laiko. Aš mač au mergelės 15-16kos metų pilnai prisiruošusias prie šeimyniško gyvenimo, ir jų prisiruošimas suteikė joms laimę,— gavo gerus vyrus ir džiaugiasi tuomi gyvenimu. Tik tokios mergelės, kurios ant žaislų ir niekniekių praleidžia jaunystę, gali skysties ant visokių baimių ir nepasisekimu.

Apšviesčias, gerai išsuptas
čius aplinkybių žmonių gyvenime; tokie tik gali but šnipais ir bereikalingų zaunu platintojais. Gal apie tokius ir p. T. M. samprotavo. Žmonės, — vyrai, moteris ar mergelės, kurie gerai pažista žmonijos gyvenimą, darbus ir ju siekius, visados pataikys pardaryti ką—nors naudingo visumenei. Gera moteris ar mergelė, netik pati stengsis eiti geru keliu, bet ne vieną ir svy-

ir tikrai jau laikas apsivestė; bet jaunikiai, kurie tapo pri-gauti, nebekalbės daugiau; ku-rie tik dėl žaislės laikėsi prie-jos, tie pasijieškos daugiau to-kių; o mergelei už veidmai-nystę lieka senmergės vardas ir panieka dėlto, kad ji nieki-no viską, kas jai ypatiškai ne-patiko. Pagal darbą ir užmo-kestis. Bet nevisos senmergės ir ne nuo visų yra pajuokia-mos. Yra mergelės, kurios dėl neturto negalejo ištakėti Lie-tuvos; čion atkeliavę, jei yra protinges, mylinčios doją, su-prantančios šeimynišką gyve-nimą ir prie jo prisiruošusios, — visados gaus vyra, nes vy-rū yra nemažai, — jieškanč ą susipratu-į ir prie gyvenimo prisiruošusį mergelių, nežiu-rint į jų senatvę. Kaslink se-nų nevedusių vyrų, aš negaliu-rasti skirtumo, tarp jų ir sen-
ir nepasisekintų.

Mergina ar moteris pradėju-si girtuokliauti, ar jau girtuo-kliaujanti, greičiaus buna pa-tėmyta dėltu, kad nuo jos pri-guli išauginimas naujos gent-kartės ir namų tvarka. Kėt-moteris girtuoklė, tuose na-muose viskas bloga, o nieko-gero. Vyros girtuoklis daro blėdį šeimynai labjau iš me-džiagiškos pusės, negu iš dor-škos, todėl jo nuopuolis netaip žmonijai pavojingas; gera mo-teris suranda pragumus ir at-pratina vyra nuo girtuokliavi-mo; o jeigu tas nepasiseka, ji gali nors skurdžiai augindama vaikučius, išmokyti juos viso-ko gero ir padaryti juos gerais žmonėmis. Taip tvirtina žmo-nės žiurinti plačiau į žmonijos gyvenimą. Žmonės tamsus patėmijimų nedaro, išvien ge-ria, barasi ir mylisi. Apie už-ruojantį vyra patrauks prie-gero kelio, prie darbo nandin-go žmonijai, nes jos turi didel-įtekė ant vyrų. Jeigu mote-rių ir mergelės suprastų sav-tikrają vertę, kaip jos yra brangios ant šios žemės — ši svietas butų visai kitoks; ji butų šventas, užiuot dabar bu-ti prakeiktu. Moterims ne-viskas užginta ir aprubėziuo-ta, kaip tą Tiesą Mylinti tvir-tina. Priešingai dar — nori-ma, kėd moters stotų prie dar-bo drauge su vyrais, idant su-taisyti ar iškovoti visiems ge-resni buvę ir teises, kaip eko-nomiškas, taip ir politiškas. Kviečiamas moteris į viešus su-sirinkimus, į skaityklas, siulo-ma joms knygelės, laikraščiai aiškinama joms apie gražiu-rimtus šeimyniškus pasilink-sminimo vakarus, naudinga-

sueigas, kur žmogaus protas ir dora butų tobulinami, kur vakučiai budami prie motinų šaies, girdėtų naudingas pašnekas, prisisiurėtų mandagiam žmonių apsėjimui ir tokiu būdu nuo mažens pradėtų augti taip, kaip žmonių vaikams pri-guli. Moterims draudžiamas girtuokliauti be saiko, vaikščioti į šokius surengtus prasmirdusiose karčemose, kur nėra žmoniškumo; dalyties meile su svetimais vyrais, nes tas viskas ardo šeimynišką gyvenimą ir bjauriuą žmoniją. Nemačiau, kad vyras moterį, atėjusią į vięsą susirinkimą išvytū „namon”, arba eiti užgintų; bet aš mačiau daug moterų, ką vyruis išveja iš susirinkimų, priverčia atsisakyti nuo draugysti, kurios, pagal jų nuomonę, „negeros”, užgina prenumeruoti ir skaityti laikraščius (bet neužgina už tuos pinigus . . . parsinešti alaus). Vyrui turint tokią moterį lieka, arba nuo jos pasitraukti, o jei nenori perniek palikti savo per vargą igytą guštelę ir visą turtą, tai turi klausyti jos despotiškos valdžios; o jei ne — ta keiksmus ir visokios rūšierboikotus, ir tą sunkų jungė moteries uždėtą neštį iki — pagrabui . . .

Kaslink sekiojimo siuntinėjant laiškus, ar t. p. abejoju kad tas butų daroma, kaip drausme susirašinėti su žmonėmis. Aš — ne mergina, bandyta sužinoti, kur ir ką aš laiškus siuntineju, ir keletą laiškų įėsi gavęs atpleštę bet tas buvo daroma, išdalies net nuo mano draugų iš žinėjimo; ir kitur tas—pats atsitinka. Žinoma, tokis žingendumas nepriderantis, negražus ir nevietoj, bet tai dar tebera prastų žmonelių silpnybėje.

Socijalistai, susipratę darbininkai tikroje to žodžio prasmėj, netik „neva“ pripažįst moterims teisių lygybę, be kiek gali, darbuojasi, kad moteris tas teises įgytų, jų vertė gerai suprastų, ir naudotų savo ir visos žmonijos nauda. Socijalistai, kaip ir visi žménės, kurie protauja, su panika žiuri į tas moteris ar meginas, kurios ištvirkusiai gyvendamos, sau tinkamus bjarumus drebia ant vyru, taiso jų visokius juokus; tai ir nustebétina, kad progai pasitaikius, vyriškių jaunimas atduoda joms kas tikrai jom prisguli; nors ir stengiasi su tokiomis polemikų nevesti, be kartais reikalas priverčia p

sakyti karčią teisybę, turinčią savyje panieką ir išjuokimą. Yra, tiesa, ir socialistų, kuriuos negalima priskaityti prie gerųjų; — laukiamą, kad ir jie taptų gerais. — Kad moters pameta vyros, argi turi me jas girti, o ypatingai tas, kurios pameta vyros ir vokus be tam tikros, arba ir dėl visai menkos priežasties! Nei socialistai, nei kiti pirmeiviai neturi nieko prieš tas moteris, kurios pameta vyros tikrai ne-galėdamos su tokiais gyventi. — Kas sako, kad moters neturi lygių teisių, tai iš dalies klysta; moteris šeimyniškame gyvenime turi didesnes teises, negu vyrai. Moteris gali elgties su vyru, kaip jos nori, ir vyras neturi teisės savotiškai pabausti, nes moterį apgina teismas. Vyros gali kentėt, jei kantrybės yra. Jeigu vyras, matydamas moterį bereikalingai išleidžiant sunkiai pelnomus centus, neatiduos jei viso uždarbio, — moteris suras pragumus su teismo pagelba atimti vyro uždirbtas algas. Moters neturi lygių teisių politiškų, bet kurios politiškų lygių teisių reikalauja, tos jau bus naudingos drangiai, — jos pagelbės vyrams sustaisyti geresnį surėdymą. Augindamos gi naują gentkartę, jos išmokys ją kaip tas teises palaikyti ir brangiinti. Tokios moteris, beabejonės, supranta, kas yra gyvenimas. Socialistai nori jas tuojaus turėti savo pusėje.

po gerą pluoštą paniekos ir pajuokos: — „Tai doros mokytojas atsirado...“ sako viena beglamonėjančiam ją vakinui, „aš galiu daryti kaip man geriau“, — „tai durnius... jis pavydi, kad mane vaikinai myli... kvailys; čia mat mergos vyros pasirenka, o ne vyrai mergas“... sako kita savo draugei. Tam panašių išreiškimų galima girdėti visur pas lietuvaiteis, visose vietose Šiaurinės Amerikos. Iš visko aiškiai matyt, kad merginos yra pirmiinkės meiliškuose prietikiuos, o — vyrai tik išpildytojai jų norą; ir jei merginos gerbja ir myli „gražiuosius — „meiliuosius vaikinus, atsiduoda jiems be jokių apsi-rubėžiavimų, tai kas gali kaltinti už tai vaikinus, kada taip bešposaujant mergelę lieka senmergė, arba sulaukia vaitutį ir rėkia: „tai neprietelius: suviliojo mane, suėdė, pražudė?...“ Jeigu mergelė turi tiek drąsos, kad atiduoti vyri savo nekaltybę ir gyvenimo likimą, tai kodėl neturi drąsos pasakyti vyri: — „pasimk mane už pačią, tai tada meile pasidalinsim...“ Ir tokin budu mergelės apsisaugotų nuo apgavikų, o gautų gerus, kurie jas tikrai myli ir gyventi nori; bet jos to nedaro, nes nori „naudoties jaunystės dienomis“. Ir mergelių sauvališkumą net įstatymai apsaugo, priverstdami vyros-suviliotojus pasiūlti suviliotą mergelę už pačią, arba atlyginti pinigiskai, kad mer-

Esą: „mūsų draugai neatkreipja atidžios į savo draugus”. Tas nevisai teisingai. Draugai vyrai savo draugams, už negerus pasielgimus nesigaili persergėjimų, o jei tas negelbsti, tai ir papeikimų netik asmeniškai bet ir per laikraščius. Jeigu jau kaltinti vakinus, kurie suvilioja „po keilias arba keliolika merginu”, gelė galėtų vaikutti užauginti; rods Amerikoje tankiai doleliai tuos įstatymus ir perrieda. Kitaip Anglijoj, — ten mergelei nuo suviliotojų gerai apsaugotos. Ir Lietuvoje vyrai, kuriuos Tiesą Mylanti vadina „neva” socialistais, panašų apsaugojimą norėjo įvesti atgaunant autonomiją, bet reakcija viska sulaužė.

nas arba keliomis mergių, tai reikia surasti viliojimo prie žastis, kas žiurint į jaunuju gyvenimą, nesunku. Mergelė, vos kiek paaugusi, mīslija, kad ji jau yra tinkanti vaikinams, ir visur, kur tik proga pasitako, duoda save pažinti; ir jei doras vaikinas, jauną mergytę širdingai mylēdamas, persergsti, kad ji neįsileistų į pavojingą meilės žaislę kur iuk vėjelis dumia—nes tas gali daug negerumo atgabenti, — tada mergytę paniekiua geriausią draugą, kaipo nemeilė o glaudžiasi prie tokiu, kurie jos laikinus jausmūs užganėdina. Man teko žinot keletą vaikinų, kurie už persergėjimus gavo Kad atsiranda tokiu, kurie savo pačias pameta, neužginči-jama teisybę; bet kodėl jie pameta? Tą paaiškina pats gy- venimas. Tankiai matyt, kad pati savo vyra laiko šunies vietoje, kas nuo kitų atlieka, tai vyru tenka; o jeigu vyras nori padaryti savo namuose tvarką, paliepia begėdžiams įnamiams (burdingieriams) iš-sikraustytį, tada pati pasiima „burdingierius” talkon, išmiklina savo vyru kaulus ir išmeta pro duris; o jei tas nenusi-seka, — „burdingierai” tam-pa išvyti, tada pati vyru nei-valgyt netaiso, sakydama, — mīsliji, kad aš apie tave vieną

beginėsiu! Néra „burdingie-rių” — nereik nei taves!...” Vyrai tokio gyvenimo sulau-ke, protingai padaro, kad tokias pačias apleidžia, nes nera gyduolių tokias pataisyti. Jeigu panasių vyrų moteris atstumia juos nuo savęs, tai kodel jie neturėtų teisės apsivesti su kito mis moterimis, jeigu jiems jos reikalingos? Ką gi kas gali tokiems vyrams apie tai sakyti, jei jų pačios iš to dar džiaugia si?... Yra pasimetusiu turin-čiu da kitokias priežastis, bet šiuom laiku aš apie juos nekalbésiu.”

A. K.....

Iš keliones po Lietuva-tevyne.

II.

Taip, taip! Uždaré mane už šaltosios durų ir... užrakino! Mat policistams Lietuvos suareštuoti žmogų, tai vis viena, ką „smičkė” išsigerti. Policistas, matyt, kaip suareštavęs, nors ir nekalčiaus žmogų arba išsigérēs „smičkė”, jaučiasi labai gerai. Jam to kie dalykai, anot žmonių pasakos, „eina į kūnā ir į dušią”. Aš pats mačiau, kaip tuodu, mane areštavusie policistai džiaugesi ir gyresi, kad visai netycia „natknulis na bolšovo prestupnika” (užklupom didej prasižengeli). Aš išsyk tik juokavau. Man juo labiau žingeidu buvo patirti ir ant savo kailio išméginti pasielgima šiurkščiai-žiaurių puslukiui žmonių, i kurių rankas atiduota tvarka, žmonių gerovę, liuosybę ir net gyvastis... Man juokai tuo išgaravo, kada aš pasijutau tarpe dvięjų juodų stovylų — žemsargių, kuriuodu pradėjo net apie ginklus graibties, o jau juodvieju gerkles, tai kai dvi išbleriusios stebules talakavo kasdieniniai žodžiai, kurių jokiame zodyne nera užrašytu. Bet, na gi, skaitojojau, į istok į areštuojamojį klumpes; o jeigu buvau kada kokiu nors budu areštotas, tai jau be manes žinai, kai jspūdži žmogus, laike areštavimo turi perleisti, o ypač, jeigu da niekuo nekalatas. Štai kaip ir aš... stoviu rankas iškelęs tarpe dvięjų žmogystų, šiurkščių, tamšių žiaurių ir bejausmių; taip snukius susukusių, kad aš į juodą negaliu nei pažiureti. Ir kad nukreipti mūslį į ką kita užvertęs galva persistatą Vilnių ir Elvitą... o tiedvi žmogystos knibinėja man apie blauzdas, kelius... ligi pat kalko. Ir ištikro: sulyginti Vilniaus policistą su Elvito policistu, tai but vienoks paveikslėlis, kaip šale angelo pastėjus velnią... Taip išmankę mano kišenius žemsargiai, policistai, sukrovė kanceliarijos ant stalo geroką kruvutę popiergalių, kuriuos suvyniojo į baltą popierių, apriso siulu, užleido liaku ir užspaudė kanceliarijos antspaudą. Ant to triukšmo subėgo keletas žmo-

nių ir su didžia nuosteba žiurejus, jis maskoliškai paklausė:

— Ar jūs norite iš čia išeiti, arčia pasilikti?

— Kokis velnias, sakau, norės čia pasilikti. Kad aš, sakau, bučiau „keršasis gyviliukas”, tai senai per plyšiuką bučiau išėpliojės.

— Na, tai „charašo”. Duosi „poltininką” (50 kap.), tai aš iš čia išliuosuosiu.

Aš šokau derėties: penkiolika kapeikų pasiuliai, paskui 20, 25, 30, galiaus žemsargiu užsikietėjus prižadėjau 50 kap. Jis tada duris atrakino, mane išleido, išsivedė ant gatvės; ten stovėjo žydelio vežimukas, tai mudu su žemsargiu ir dar tris žydeliai — „for” į Vilniškį. Pusrubli veržte-išverž neva tai už nuvežimą. Vilniškyje kuone per visą mieštą mane žemsargis, pirma savęs kardą atkišęs, varę pas pavieto viršininką. Žmonės tai matydami pirštais į mane rodė išpuštais švagzdėjosi: giridi, gerą žmogų policija nevarinės. Tai, girdi, ar koks jau cincilis, ar arkliavagis! Nusibeldėme į pavieto kanceliariją. Ten mane atgabenes žemsargis per davė mano „užpečėtytus” daiktus ir kažin koki laiką, o pats išejo. Kanceliarijos valdyba prie manes priestate kitą su branktu „dėdė”, kuris buvo bevedas mane į Vilniškio kalėjimą, bet man patikrinus, kad viršininkas mano dokumentus peržiurejės paleis, nutarė laukti viršininko. Po valandai suskambejo už durų pentinai; štai įjeina viršininkas. Žemsargis 5-kis rublius per menses mokėti, — juk ant gatvės negyvėsi, o ten ir oras daug blogesnis. Kalėjimo vardas tik niekad Jame nebuvusiam batus. Kalėjimas tik iš viršaus pažiurėjus žmogų papurto, o į vidų jėjas, sakau: kambarelis ir gana. Dideliamie miesete už dar mažesni, o kartais ir visai be lango reikia kokius 5-kis rublius per menses mokėti, — juk ant gatvės negyvėsi, o ten ir oras daug blogesnis. Kalejimo vardas tik niekad Jame nebuvusiam batus. Kalėjimas tik iš viršaus pažiurėjus žmogų papurto, o į vidų jėjas, sakau: kambarelis ir gana. Kalejimas, tai žmonijos išmetoms: vagiams, apgaivikams ir t. t. akademijų; ten vagiliukas įkštasis už pavogimą peiliuko išsimokina nuodidžiu vngiliu, kaip užsėst ant arkliuko; kalėjimai, už žmonių-ukininkų pinigus pastatyti, kasmetai pagamina Lietuvali po keletų šimtų gudrių „amatnikų”, kurie viska glemždami, skriaudžia jau ir taip iš visų pusų skriaudžia mus ukininkus.

Kalejimas veikėjams-rašytojams yra atilsio vieta, o man kalejimas tik kambarelis. Tad ir apžiuriu įtaką kambarelį. Duryse mažutis lanelis, bet geležimis apkauystas Grindis purvinos, oras sudvisęs; toliau „nara”, ant jų tyso suskretęs šiaudinis, o ant šiaudinio... kerši gyvoliukai vaikštinėja. Tolau, beveik palubėje, lanelis pinučiai, tarsi geležinėmis akėčiomis užraizgytas; pro juos taip maza šviesos įjeina, kad valžiai tarsi reikia pinigus už tą šviesą mokėti, jog stengiasi kuomažiai išleisti...

Taip prabuvau toje „klaibangė” apie porą valandų. Jau buvau besirengiai patiesti savo kaulus ant narų ir susigiminiuoti su keršais įnameliais, bet kažin kas įduris pasitryne, atidare langiuką, — žiuriu: žemsargis įkišo savo nuropusią nosį. Man į jį pa-

Autorius kalba dievotų-kai-miečių tame, kame skersai ir išilgai randi lietuvių vartoja-mus žodžius. Aš čia keletą dėl žingeidumo privesiu. Pla-čiau interesuojančių lietuvių kalbos tyrinėjimu teperiskai-tai minėtą veikalą „V liesach” mėnesiniuose šių metų prie-

duose prie savaitraščio „Niva” Petrapilė, ul. Gogolia, 22, B-vė A. F. Marks.

„Ret” — „rieties”, barties, vai-dytes; Kauno gb. Juž., užvest barni; „rotba” — užsikeikimas, prisiegavimas (rietylė), pav.

„Tal'ka”, Viatkos gub. ir Šiaurės Užvolgėj — „tolika”, siulų verpalas (matkas), Juž. Matkas susideda iš 20 posmų, posmas iš 15 skirsnelių (či-menok), skirsnely 4 siulai aplink keturių tolakėjų ilgio Tokiu budu visoj toliko yra 4,800 uolakčių (aršinų-yardų).

„Motok” Viatkos gub. žr. augščiau, — „matkas” Južin-tikiu Kauno gub.

„Pasm” Viatkos gub., — „posmas” žinomas visoj Lietuvoj.

„Ritvina” Kostromoj, — „ridi-na”, „prasukos” Juž. — išmu-sta ant kelio duobė ratais, išri-tinėta, išriedinėta.

„Kosje” Kostr. — „kotas” (dalgiakotė) Juž.

„Kriuk” Užvolgėj, — „kriu-kas” Juž. — riestu galu lazda arba kablys įkalt sienon ru-bams sukabint.

„R maška” Užvolg. (rolė), „ramunė” (Chamomilla vulg.) Juž.

„Deviasil” (rolė) — „devy-nišas” (Inula helenium) Juž.

„Skoba” — „klemka”, durų sukaba.

J. O. Širvydas.

Doma: anarchistai eina!

(Feljetonas.)

Daugeliui lietuvių, neveizinti „Kovos”, „Dilgelių” ir kitokių mus „geltonosios” presos organų reksmūs, toli gąžu dėneaišku: kas yra tie balsus žmonijos nevidonai: „anarchis-tai”, „eserai” (socijal-revolu-cijonieriai), „maksimalistai”, ir kitokie istai, istai, istai — be-galo. Apie p. Baltrušaitį gerai žinoma, jis ilgai, tik nepasekmingai vedė kovą su balsi-

sais Philadelphijos istais, susi-dedanciais net iš pustrečio as-mens; kai jis bijosi jų ir šventai saugojo nuo jų Liet. Soc. Sajungą. Tas viskas gerai žinoma. Bet ar daugelis girdėjo apie jo kalbas ir aforizmus kaslink istų? Tai gi, tai gi: mažai girdet — nebut nuo istų išganantu.

Iš jų didžiausiu atsiduksė-jimu atsižymė didysis perser-gėjimas, su kuriuo p. Baltrušaitis (pradėkim istoriškai!) kiekvienam LSS. susivaziavime kreipiasi į savo pavaldnius su taip vadinančius „ra-portais”.

— Malonus draugai! — skamba tuose istoriškuose ra-portuose — jūs, išstoje į sąjungą, da esate jauni, ir gerai neap-sipazinę su socijaldemokratii ka etika ir taktika. Žinokite, kad jus tuoju apsups viduri-

nai priešai ir pradės įkalbi-neti baisius daiktus, kovoti prieš sąjungą. Iš jūs vienai tai jau pagavau už uodegutės: jis gyvena Philadelphijoje. Padarytasis programas, kurį vos galima išskaityti, — o kaip gi? tas netiketai pateko į mano rankas, ir kuri patalpinau sa-

vo laike į savo organą, kad visi žinotų, jog Amerikoje yra ir kitokių gaivalų — prieš, apart socijaldemokratų. Yra da taipgi tris baisus mūsų priešai; tie tai bus bene anarchis-tai, ar maksimalistai. Jiems

“kad aš iš šios vietas neišėci”, „tesprogie man akis” ir t. p.

„Tal'ka”, Viatkos gub. ir Šiaurės Užvolgėj — „tolika”, siulų verpalas (matkas), Juž.

Matkas susideda iš 20 posmų, posmas iš 15 skirsnelių (či-menok), skirsnely 4 siulai aplink keturių tolakėjų ilgio Tokiu budu visoj toliko yra 4,800 uolakčių (aršinų-yardų).

„Motok” Viatkos gub. žr. augščiau, — „matkas” Južin-tikiu Kauno gub.

„Pasm” Viatkos gub., — „posmas” žinomas visoj Lietuvoj.

„Ritvina” Kostromoj, — „ridi-na”, „prasukos” Juž. — išmu-sta ant kelio duobė ratais, išri-tinėta, išriedinėta.

„Kosje” Kostr. — „kotas” (dalgiakotė) Juž.

„Kriuk” Užvolgėj, — „kriu-kas” Juž. — riestu galu lazda arba kablys įkalt sienon ru-bams sukabint.

„R maška” Užvolg. (rolė), „ramunė” (Chamomilla vulg.) Juž.

„Deviasil” (rolė) — „devy-nišas” (Inula helenium) Juž.

„Skoba” — „klemka”, durų sukaba.

J. O. Širvydas.

Zagaras savo atsišaukimė rašo, kad gyvenimas nesudrebėtų, jei aš išsyk iš jo pradingčiau. (Čia net ašaros akyse pasirode.) Aš taipgi noriu gyventi, o jie nori, kad aš dingčiau... Tai matote, malonus drangai, kokie mūsų priešai... Pasigailėkite sąjungos...

Raportas užsibaigė.

Delegatus ant tiek gailestis apémē, kad užbaigus skaityti „raportą”, kuogrečiausiai nuspindė jį padėti į LSS. archi-vą.

Daugelis delegatų buvo di-delis optimistai, ir pas juos kiekvienam laike radosi atsa-kantis sumanymas.

Nesirupink, mūsų redak-toriau, tikėk mums — mēs ge-rai suprantame sąjungos drau-gus ir tuos biaurybes — prie-šus! Tu liksi išinktu redak-toriui ir ant antrų metų...

Ir kada jau rinkimai praslinko, ir J. Baltrušaitis tapė išrinktu redaktoriui, jis leng-vai atsidukso.

— Kodėl jūs mane rinkote, jei aš buvau negeras? Jūs manėte, kad aš pasiprovyti? Aš ir ant toliau varysiu darbą ardymo, kaip man patinka. Bet visgi aš ištariu jums šir-dingą ačiu.

Panašias kalbas ir aforizmus paprastai kalba Rusijos činauninkai, mąstydam gauti augštęs činą, nors jie ir ne-tinkami plėtoti teorijoms.

Daleiskime sau, nors ir F. J. Bagočius, pradėjės tarnauti pas presbiterių pastorius pa-prastu tarnu, o gal ir da kur „atsakantesnėje” vietoje, da-siekę, skelbdamas panašius Baltrušaičių aforizmus, SLA. prezidento vietą tik todėl, kad su jo fēnominališka paikybe negalejo susitaikyti niekur kultur, nei presbiterių jerarchijoj...

Pasiūlyę S. L. A. prezidentu ir L. S. S. administratori, Bagočius dėlei „pa-vožnumo” leido ant savęs pesimizmą ir labai tankiai savo pranešimuose bei kalbose da-ro paženklinimą: „aš atsidavęs socijalizmu su dušiai ir kunu; sąjungos finansai gerame sto-vyje.” Ir niekas iš jo paval-dinių nedrįsta nurodyti jo ko miškas klaidas. O jis ir ant toliau liekta persitikrinęs, kad jis t' ras socijalistas ir socija-lizmo judėjimo statytojas.

Pažiūrėjus iš šalies, tai iš-tikro pasirodo atsidavusių so-cijalizmui su visomis keturiu mis. Kaip gi: skolina nema-ža sumą pinigų sąjungai pre-a-nupirkti ir pri-izada per išti-sus metus sau algos neimti ir vis į skolą įrašyti, kurios jau ir dabar randasi virš pusant ro tuksančio.

Tas išrodytu lyg symbolišku vienyjimasi Bagočiaus su savo pavaldiniai; bet žvilge-rijus iš kitos puses pasirodo, kad gale metų visi pavaldniai, podraug ir sąjunga gali nepasijusti, kaip pateks į Ba-gočiaus kišenę...

Da didesnį įtekmingą sym-bolą to ypatu vienyjimosi prie-sąjungos galima matyti Balti-riščio polemikoje su „ista“. Matyt jis, rašydamas pole-mikas, kairiojo ranko laiko de-gančią žvakę ir kada ji užges-ta, tuojuose pribėga burys pa-

* Ne su visais išvedimais p. A. K. sutinkame, ypač antrosios eilios smulkmenose, bet duodami laisvą pagrindą syki pakeltam klausimui, talpiname ištisai. — Red.

valdinių ją uždegti. Jis tame mato jujų išitikėjimą. Kad atrasti tą išitikėjimą, reikia mokėti sutaisyti iš tų raštų symbolišką salotą, kuris tiktų pavaldiniams. Sekretas ypatingojo skonio tame salote randasi fakte, kad p. Baltrušaitis sutaiso putrą iš mišinio „J. B.” etiškosos ir „Z. A.” taktiškosios garsvyčios ir paskui deda į ją žievę juodos duonos, česnakų ištrentos. Symbolizmas aiškus: mišinys „J. B.” etiškosios su „Z. A.” taktiškosios garsvyčios, reikia – etiškai-taktiškas „socijaldemokratas”, ergo: netinkantieji su juju etika ir takтика, teisingiau tariant – nuomone, tai anarchis tai ir socijal-revolucionieriai.

O sulyg jų išvedžiojamu soc. rev., visvien ką chuliganai; žievę juodos duonos – tai są-jungos nariai (tikriaus sakant – pavaldiniai); česnakas – pastorius F. J. Bagočius, gel-biantis L. S. S. ir save finansuojantis.

Doma: anarchistai eina! Bet kame jie yra? Atsakyk, krikštytas lietuvi, jei jau patamei juos...

A. Žagaras.

EMMA GOLDMAN.
— Horace Traubel.

Maža moteriškė su maža tei-

sybe, maža moteriškė tikta-

kelių pėdų augščio, triunfu-

janti, apšviečia kelią:

Plati valstybė su plačiu me-

lu, plati valstybė pripildanti

plotą tarpe dyjei okeanų,

apgaletą, užstoja kelią:

Mazas sapnas su mažu dar-

vakšniu liepsnoja skersai visą

žemę:

Plati kliutis su plačia klai-

da, stovi kietu muru ir užtem-

do tą liepsnelę savo šešeliu –

ant vienos–kitos dienos tik.

Vertė Menkutis.

tu ir laikraščių kompletus; ne-paliko nei „Aušros” kompletą. Nors man buvo labai gaila, bet negalejau gelbėti, kartu ir apie tave teiravosi. Aš kaip tik gaunu tavo laiškus ir laikraščius, tai tuo toriu skubyt degint, nes negaliu jų laikyti.

Duokie labas dienas visiem mano draugams, kartu visiem pirmieiviams, ir prašyk jų kenčiančios Lietuvos varde, tegu neužmiršta savo brolių ir vien-taučių, kurie kenčia kalejimuose už žmonijos laisvę ir tegu remia, kiek kas gali, vienintelį pirmieiviską laikraštį „Lietuvos Ukininką”, nes kar-tu su valdžia siunta ir klerikai, kurie dabar reakcijai pakilus igavo viršu.

Su meile tavo brolis
Vladas.

Mums rodos, kad gerbiamas myšų korespondentas labai pertamsiai piešia savo apylin-kės sąlygas. Valdžia visuomet trėmė, tremia ir tremis sa-vu pavaldinius, ypač lietuvius, už kiekvieną pasikrutinimą prie laisvės. Ar gi dėlei to ir visai neberekėtų žmonėms krutėti? Anaiptol nė! Ne-

reikia duoti baimei didelių akių. Už laikraščių skaitymą žmonių bausti negali. Gali areštuoti, gali gaudinti, gali vieną–kitą net kalejiman lai-kinai pasodint, bet negali pra-žudyti žmonių vien už tai, kad jiems kas–nors iš Amerikos laikraščius prisiunčia. Jeigu ką areštuoja, tai ne už laikraščių jiems siuntinėjimą, bet už ką–nors kitą, ką buvo kalbė-jęs, daręs ar veikęs, kas policijos akį atkreipę ant savęs. Todėl gaudinti ir patarti amerikiečiams nesiuntinėti lietuviškų laikraščių saviemsiam, nera ko.—Red.

POLITIŠKOS ŽINIOS.

Ispanija. Republikonų revoliucija. Neapmūlytas val-džios žingsnis iššaukė visai sau-negeistinus liaudies sukilius. Kaip jau žinoma iš laikraščių, Ispanijos kapitalistams atsi-rado pavojus Marokoje: muri-nai, savo valdžios padrašinami, pradėjo naikinti jų kasyklas ir atgal keletas savaičių nužude-tris ispanus darbininkus. Ispanų valdžia sumanė Moroką už-tai nubausti su kariuomenės pagelba ir pradėjo rinkti at-sarginius kareivius. Liaudis tam ėmė priešinties, neleisti savo jaunuomenės. Taja pro-ga pasinaudojo republikonai ir po priedanga protestų kari-u su Maroka, iššaukė revoliuciją, su tikslu išversti mon-archiją, o išteigti respubliką. Sukilimai užsileipsnojo po vi-a Katalonija, ypač Barcelonas redyboj. Minios ginkluotų revoliucionierių miestuose už-puolė valdžios namus, prašali-no urėdininkus, taip gi kaip kur apdaužę vienuolynus ir bažnyčias už rémimą valdžios. Šitoje srityje apšaukta karė-stovis. Valdžios kareiviai va-ro baisias revoliucionieriu-skardynes; anot laikraščių, be-teismo esą jau sušaudyta 1,000, o 25,000 sužiustų ir areštuotų. Vienok dabar jau pradėjo kil-ti ir kiti kraštai. Geronoje

esą jau iškelta republikonų vėluva, o karaliaus šeimyna pabėgusi užsienin.

Rusija. Nieko nėra am-zino po saule – taigi ir paskutinė Rusijos reakcija to prie-zodžio neišvengė. Žiūrint į 3-sios Dumas nuveiktus darbus matėsi juoda naktis, tam-sybės viršus, bégimas valstybės vežimo atpakaliu į pakal-ne.

Vienok jau kitokis vėja-lis pradeda papusti. Pažiu-rett til reikia į dėbar einan-čius žiemietijų rinkimus vidurinėje Rusijoje: apsililia jai-siais nebetik juodašimčiai, bet ir spalininkai. Visur ima vir-šų kairesni elementai. Mask-vos gub. visur perėjo pirmie-viai; net Bessarabija, juoda-šimčių sostinė, išsiuntusi Du-mon Puriškevičių, Sinadino, Kruševaną – dabar pasidavė radikalų įtekmei. Kišenevo apskritij, juodašimtis Sinadi-no, matydamas vieną po kito reakcijos kandidatus nupuo-lant, patsai savo kandidatūrą atsauke.

Zemietijos Rusijoje – tai po-litiškas oramieris (barometras) ir jos dabartiniai rinkimai aiš-kiau negu viskas liudija, kad Rusijos liaudyme vėl sužanda didelės sroves prie laisvės ir konstitucijos.

IS Lietuvos.

Udrija, Suv. gub. (Mūsų kor.) „Žiburio“ vakaras. Už-maskiruotas. „Ponas ir Mu-zikai“. 27 birželio, Udrijoje, „globėjais“ vietinio „Žiburio“ skyriaus, irengtas tapo vaka-ras. Lošimui pasiskyrė žino-mą drama 5 akt. A. Gužučio „Ponas ir Muzikai“, loše gi-ka kitą, nes..., Ponas ir Mu-zikai“ irengėjų visiškai sutrum-pinta ir perdirbtą išmesta, kas abelna buvo svarbu, o i-dėta, kas rengėjams išrodė „svarbiau“; pav: pas autorių dramos A. Gužutį, nėra jokio pasityčiojimo Magerskio iš „Dievo galybės“ – čia gi... Ma-gerskis I veiksme dasižinojės nuo Alaburdos, kad Liudyt-e tuoj bus pas jį, pinigai ir gi, ir galės linksmai važiuot į, Var-šavą nudžiuge kalbėjo: „Die-vas, Dievas, kas tas Dievas!“ švilkp, pakol jaunas! pase n... nebus laiko!... Ehe... Al-bertas ne durnas... da ne vie-nai mergaitė šiam valsčiuj „nuskins vainiką“ ir padarys ką nori, su kuom tik nori, ir pažiurėsi... ką gi tas Die-vas man padarys? – o galas likimo Magerskio žinomas: neteko dyaro. – Magerskiui mat „parodė“ Dievas, ką jam gal padaryt. – Viskas suversta buvo ant „Dievo galybės“, ne ant santykų ponu su muži-kais. – Tat lošė ne „Ponas ir Muzikai“, o užmaskiruota tokiu pat vardu veikala. Dra-mų rašytojai mat turi taip ra-šyt, kad tiktu „Žiburio“ vaka-rarams...

Tai protams..... Sužadinimui gi širdies pa-sinaudojo daina. Sugiedotos ta-po gal kokios 12 dainų, kurios nieko bendro su svarbesniais šiu dienų klausimais neturi ir negalejo turėt: – Tas da nie-ko: tai tikslas irengimui vaka-ro. Bet irengėjai vakaro gy-

nėsi jo, darodydami (ant sce-nos viešai), kad tai ne „Žiburi-o“ esą vakaras, kad „Žiburys“ ne ant tiek esą turtinges „kad galėtų net visą chorą“ užlaikyt ir t. t. – Ginas savo darbo. Matyt jaučiasi nešvari-ai jį apdirbę. Jeigu su tik-ru apšvietimo tikslu butų ren-giami „Žiburio“ vakarai, tai kam torėtų Udrrijos „Žiburys“ ginties irengimo to vakaro?

Viršų scenos buvo paka-binta lira, o iš šonų jos, gražių kvietkų litaros „L. V.“; ant bilietų gi buvo „Lietuvių Va-karas“; tuomtarpu tai buvo ne „Lietuvių Vakaras“, bet „Žiburio“. Nei viens tikras lie-tuvius negal pripažint prijauti-mo tam vakarui, duodant jam „Lietuvių Vakaro“ vardą. – Dauguma griežtai prieš tai pro-testuoja.

Lošikai ir giesmininkai (vy-rai ir moteris iš vietinio jaunimo) roles savo išpildė abe-nai labai gerai. Tik vakaro tikslų turbut ir šiandien da-niekas nežino, nes: 1) ne loši-kai irengė 2) nepriguli jie nei gi į „Žiburio“ draugystę ir 3) nebuvu irengėjų samdyti. Ne stebėtina, kad duodasi pa-tamsiai vedžioti neajšiestes-ni, bet kad tarp jų buvo ir ke-li „apšiestesni“ (mokytojai ir taip kiti) tai jau yra trijumfas „Žiburio“ skyriaus globėjų-di-iplomatų, kurie meilai pris-kalbina ir pasinaudoja savo tikslams – kovai su pirmie-vibe.

Vergas.

Mariampolė. Šviesiečių dalykai. Parėjo žinia iš Var-šavos, kad general-gubernato-rius šitaip paskyrė šviesie-čiams bausmes: I. išskraus-tyt iki bus sustiprinta sargy-ba, iš Suvalkų gubernijos – 1) Naruševičiui, 2) Ambraze-vičiui Juozui ir 3) Stankevi-čiui nuo Višakio Rudos; II. išskraustyti iš Lenkijos, iki tenai sustiprinta sargyba: 4) Bagdonui, 5) Bliudzinskui Jurgui Pilviškiu d-rui, 6) Kraučiunui Pranui, 7) Milčin-skiutei Veronikai; III. išski-raustyti 2–3 metams į toly-mesnes gubernijas – 8) Ake-laičiui Juozui, 9) Cipliauskui Liudvikui, 10) Griniuvienei Joanai, 11) Griniui Kazui, 12) Kačergui Juozui, 13) Levec-kiui iš Naumiesčio, 14) Šve-dui Jeronimui, 15) Rimšai Juozui, 16) Verbylai Andriui, 17) Vitkauskui Petru ir 18) Savanjakui. S. tiems pasta-riesiems, III skyrius, galutiną nusprendimą duos Vidaus Da-lykų Ministeris, t. y. Policijos Departamentas. Apart to, 19) d-rui Jonui Staugaičiui ir 20) Dabašinskui už bausmę pa-skaityta tie keli mėnesiai, ką jie buvo kalėjime persédę. Be to, dar Pukas, Marcinke-vičius, Eidukaitis, Stankevi-čius Didvydžių, nors ir turėjo kalėjime sedeti, bet išrasti ne kaltais.

X.

Mariampolė. VI. 10. Ant antro varsto nuo Mariampolės pas ukininką Jona Bliu-džių du žandarai ir 7 žemsargiai padarė kratą, rado daug knygų įvairio turinio legališkų, rusiš-kų ir lietuviškų ir 7–8 sv. lenkiško šriftu vartojamo kny-gų apdarytojų. Viską sudė-

ję i maišus nusigabeno į Mari-ampolę, nesustatę jokio proto-kolo. Per tardymą VI. 20 d. vir-šininkas sakė, buk visas kny-gas apie 400 išsiuntę į cenzuri-nį komitetą. Klausinėjo, ar nepažįstą kokio-tai Aleksos.

Per keletą paskutinių savai-čių Mariampolės žandaras Kislinckis padarė daugybę kratų ir sudėjo į kalėjimą apie 16 žmonių, kaltindamas pri-gulėjime prie social-demokra-tų partijos. Jieško, kas ir kur spaudzina slaptą laikrašteli „Darbininkų Žodis“. Be to per tyrinėjimą pasirodo, beesa-nežinomu budu tyrinėtojų ran-kose laiškai, dar nedėjė į sa-vo paskyrimo vietą.

M.

(„Liet. Ukin.“.)

Zemiečių ištaigos Lietu-voje. Žinios ir visokia medzia-ga, reikalinga zemiečių išta-goms įvesti Vilniaus gubernijoje ir visoje Lietuvoje, skubinai išleisdavusi daug pinigų. Ma-žesnėjai seserei tat netikdavę. Parejus iš Amerikos pinigams, mažesnioji sesuo paprašiusi vy-resniosios eiti kartu atsimti pinigų; kelyje drožiusi akmeniu jai į galvą, burną ir akis apliejusi vitriolum. Pama-čiusi atvažiuojant žydus, spru-kusi miškan. Atrasta ją pa-čiai pasikorusių medyje. Še tau pavydo vaisiai.

rū esas nedidelis langelis, pro-kuri galima butų išlisti. Įme-tus pro langelį akmenį, gir-deti, kaip jis laiptais rieda žemyn kaž-kur į gilybes. Žmo-nės pasakoja, kad ten esą daug turėtų ir senovės daiktų.

Pasvalis (Pan. ap.). Po ilgos giedros užėjusi didelė audra su griaustiu, vėtra ir ledais. Ledai išmušę žieminius ir vasarinius javus, vėtra laužiusi medžius, plėšusi sto-gus, o Simonių sodžiuje su-griovusi naują daržinę. Nuostolių esą daug. Kalbama, kad japonai jau senai pradėjė ap-sidraust nuo audrų; juk ir my-sų žmonės galetų taip-pat da-ryti.

Vaškai (Pan. ap.). Mece-leniškių kaime gyvenusi dvi seseris. Jiedviem brolis par-siušdavę iš Amerikos kasmet po 35 rub. Vyresnioji sesuo buvusi serganti ir vaistams išleisdavusi daug pinigų. Ma-žesnėjai seserei tat netikdavę. Parejus iš Amerikos pinigams, mažesnioji sesuo paprašiusi vy-resniosios eiti kartu atsimti pinigų; kelyje drožiusi akmeniu jai į galvą, burną ir akis apliejusi vitriolum. Pama-čiusi atvažiuojant žydus, spru-kusi miškan. Atrasta ją pa-čiai pasikorusių medyje. Še tau pavydo vaisiai.

Valdiškos blaivybés i-štaigos – arbatnamai Pane-vėžio apskritijje busiančios pa-naikintos. Arbatnamai bu-vo: Panevėžio priemiestyje, Krakinavoje, Linkuvoje, Žei-myje, ir Biržuose.

Kliuvo. Netoli nuo Su-valkų, Turtulio dvaro nuomininkas, išėjęs naktį oran, išgirdo darzinėje bildę. Ma-nydamas, kad tai vagis, jis pa-sišaukė tarną; pasiėmusi brau-ningus, nuėjo žiurėti. Sau-kiant „kas“ – nieks neatstilie-pę. Pradėjus šaudyti, pasi-girdo bausus rėksmas, ir iš dar-žinės išbėgo du karčemų pri-žiurėtoju (kaip ir akcizinku). Pasirodė, kad trijų karčemų pri-žiurėtojai, niekam nieko nesakę, buvę užėję į darzinę ieškoti kontrabando. Vieną ją nuomininkas nušovės ant vietus. Nuomininką buvę su-ėmę, bet išsiaiškinus, kaip at-sitiko, paleidę.

Stračiunai (Suv. gub.). Si pavasarį ukininkas Blažys kases šulinį. Jis iškašęs lig 10 sieksnių gilumo, bet van-denės nebuvę. Vyresnysis 30 metų sunus išlipę į šulinį pa-ziuėti, bet nebesugrižę, pas-kiavę išlipę antras 22 metų sunus. Nesulaudamas nuo sunu-jų jokio ženklo, nusileido į šulinį ir pats senis tévas, 61 metų ir jis pražuvo. Pasili-kusieji viršuje nebešmanė kā-daryti. Atsirado vienas dra-susnis. Jis pariko ant virvės ir pradėjo leisti žemyn. Nedaleidus nei lig pusės šulinio, tas žmogus persivertė, paliko kojos augštyn, galva žemyn nusvirusi. Pradėjė trauktis atgal, bet ištraukę jau nebe-gyvą. Tévas su sunum tebera šulinę. Ten buta sieros ga-

Automobilai. Tarp Su-valkų ir Mariampolės prad-ejia važinėti automobiliai. Pir-mame automobiliuje važiavusi

komisija su vice-gubernatoriu m klio tiltu tyrinetu. Kas dien automobilai pradėj vaikščioti nuo liepos 1 d.

Birželio 14 ir 16 dieną le dai apie Rokiškį labai išmuše javus. Paupės, Miškinų in Diliškių nei daržovių nebelikę.

Apie Simonis (Ukm. apsk.) taipo gi labai išmuše javus; rugius žmonės nupiovė.

S. Z.

Laiškus peržiurinės. Jeigu laiške yra kas norint siunčama, tada reikia apmoketi; o kad tokį laišką žmonės daug siunčia į Ameriką ar kur kitur, vyriausioji krasos ir telegrafo valdyba, susitarusi su plynyno ministeriu, liepant tokius laiškus pristatyti į muitinę. Muitinė turėsianti pasiūlyti žmogų, kuriam yra siunčiamas laiškas, ir tuokart ji atpleisti. Užtard, kad tokį keblumą neišėti, reikėtų gerausiai atiduodant krason apmoketi visokius mokesnius už siuntinius.

Taupymo kasos. Ligšiol, išėjus į taupymo kasą pinigus, pagal vienos knygelės vienu kartu negalima buvo daugiau atsiimti kaip 100 rub. Dabar truputį palengvino — galėsiau atsiimti lig 200 rub.

„Kraj“, lenkų savaitinis laikraštis, Peterburge, sustojęs eje.

(„Viltis“).

TARP AMERIKOS LIETUVIU.

Brooklyn, N. Y.

Liepos 28 d. Tautiško Namo svetainėje atsibuvo viešas susirinkimas arba konferencija, susaukta Lietuviai Apsvietos ir Mokslo Draugystės rupesciu. Tikslu konferencijos buvo ap kalbėti apie pradėtuosius lietuvių surašus — statistiką, kuriuos sumanytoju yra kun. Žilinskas Konferencijon pribuvavo 16 igaliotinių nuo įvairių lietuviškų draugystei, taipgi buvo atėjusių ir pašaliniai ypaty — išviso dalyvavę konferencijoje apie 40 žmonių. P. Petraska atidare susirinkimą, tam p. Balčius priėmė igaliotinių mandatus ir po persaukimui pasiuntinių vardu išrinkta tvarkos vedėjai: pirmasečiui J. Kačergius, raštininku A. Andriukaitis. Užėmus vėdėjams vietas tapo užklausta: ar ir pašalinės ypatos gali gauti balsą? Išreiškus keletui savo nuomone, pasirodė, kad visi igaliotiniai sutinka ir pašalinus prieleisti, kadangi tokis dalykas interesuoja netik pavienius, netik rinktinės kokias organizacijas, bet kiekvienai abelnai lietuvių.

Toliaus peržiurėjus prisius tas kun. J. Žilinsko surašu blankas konferencija išsireikė, kad tokios blankos neratsakančios tam tikslui, nes pagal jose esančią rubriką vėdamas surašas lietuviškos liaudies mažai galės atnešti mums, kaičiau tautai naudos, ir tokis darbas pagal kun. J. Žilinsko sutvarkymą esas bergždžius, net visiškai nereikalungu. Ir paleidus balsavimą vienbal-

siai tokios blankelės atmesta. Apie pačius surašus plačiai diskutuota ir prieita prie išvaidyti, kad jie yra reikalingi; bet tokie surašai turėtų buti daug pilnesnėje formoje, kad iš jų galima matyti kaip lietuvių gyvenimo pobudį, o netik kad žinoti, kiek. Buvo manyta išnešti rezolueciją parodomui nepilnumo dabartinių kun. J. Žilinsko rubriką, bet tas atidėta sekančiai konferencijai. Išrinkta komitetas iš penkių ypatų platesniam apdirbimui viso dalyko. Šis komitetas sekančioj konferencijoj turės perstatyti, — ką nuteikė, ir jeigu konferencija užtvirtins, tadpasidalys ziniomis mintimis, per lietuviškus laikraščius su visais Amerikos lietuvių.

Dar-Bus.

Wilson, Pa.

Pradėjus truputį geriau eiti darbams, suplaukė į čia daugiau ir lietuvių. Čia yra du dirbtuvė, kurioje vien lietuvių tie dirbtva — uždirba nuo \$1.60 iki \$2.00 už dešimtį valandų. Uždarbius lietuvių praleidžia smuklėse. Apsvieatos reikalais nesirupina. Kalbinės užsisakyti laikraštiniuose užsiplėtoriais. Yra kuo- pa S. L. A., bet tamsunelėja šlyksčių-šlykščiausiai žodžiai išvardžioja jos sąnarius. Yra dar susišelpimo dr-stė Šv. Jono, bet persisunkusi fanatizmu: susirinkimuose nutarė išmesti sąnarius, kurie neatlikis ausinės.

Atlikęs Ausinė.

New Britain, Conn.

(Nuo mūsų korespondento)

Nauja „Amerika pirty“ 26 liepos tarpe vietinių lietuvių perbėgo nepaprastas trukšmas — tulas Ant. Pitkauskas, paėmės nuo kito lietuvio (rubliuviu) A. T. moteris \$1000, prasišalino. Pitkauskas pirmiau sakė kalbinės pono A. T. moterį, kad ji savo vyra nudeštų, bet tame nepelnės kalbino, kai su juomis palėgėtų. Moteriškė ant to sutiko, išėmė iš banko savo vyro pinigus, kurie jos varde buvo padėti ir vien Antanui atidavė, — sis žadėjo ant rytojaus ją pasiūlėti ir sykiu pabėgti. Teisybė, kad jis tai pabėgo, bet suviltą moterį užmiršo pasiūlėti.

Bet apie tai galėsiu parašyti tik vėliau.

Menkutis.

Vietines žinios.

— Ant kampo So. 3-čios ir Bedford ave. Williamsburge pradėjo griauti senai apleista bažnyčia, kur statys 6. lubynamą. Šita bažnyčia turi ypatą savo istoriją. Statytą 60 metų atgal priklausė universalistų sekai, kuriai pranikus bažnyčia pasiliko ant rankų pastorio Whyte. Sitas pastoris užsiėmė davimui „bėgtuvii“ slubo jaunavedžiamus. Jis keldavosi vidurnaktyje ir surišdavo pabėgusius nuo tevų vaikiną su mergina; tankiai netik negaudavęs užmokesties už darbą, bet suvenčiavotiemis duodavęs ir ant kelio. Nei vienas kunigas Amerikoje nesunungės tiek jaunimo, kiek Whyte. Jis jau 12 metų atgal pasimires.

— 24 d. liepos atvyko iš Europos mūsų pagarsėjus artistas-muzikas p. M. Petruskas. Jis žada kokią porą save į užtrukt Brooklyne ir perskaityti referata. Tuomet p. P. apsistojo pas p. M. W. Bush (Bučinską) Port Washingtone, jo vasariniam gyvenimine, biski atstui nuo (Žiurėk ant 6-to pusl.)

Brooklyn, N. Y.

Kad Brooklyno lietuvių imai žymiai ir sparčiau kru-

SENATVĖ

(Elegija.)

Jau saulė už kalnų žemai nusileido,
Ir oras pritvino drėgnumas;

Prakaito lašai jau nudžiuvo nuo veido,

Nebegirdėt paukštelių dainos.

Tik vejas retkarčiais pušyne dusauja,

Išleisdams paskutinį kvapą —

Su kaitriaja saule kovoti paliavja,

Ižengia į naktinės tylos jau kapą.

Ziedeliai sučiopę lapelius alsuoja

Ir snaudžia tarpe aromato,

Ir visa jau gamta atilsiu kyvuoja,

Tik vienas upeliukas atilsio nemato.

Jisai savo giesmės niekad nenutraukia —

Ar naktis, ar diena, ar rytas;

Be atilsio bėga, dainuoja ir šaukia,

Pergalėdams kliutis, visad valioj tvirtas...

Senai jau jo gaidą buvau begirdėjės —

Prabėgo gludamuos daugel ilgų metų...

Tik dabar šių vietų prilankyt atėjės

Atsiminėdai dainą kada tai girdėta.

Senai... čia pašlaitėmis, po girią medžiojau,

Ir opelio gyvunus gaudžiau;

Čia jauną mergele už rankas vedžiojau,

Ir žurgus ganydamas nuvargęs snaudžiau.

Tankiai tas upelis mane atgaivino,

Kaitroje oro, savo vésa,

O tas pileklinis į miutis skandino,

Nes jis praeities amžių kyvėpavo dvasia.

Tada priešais mane žibėjo ateitis

Spinduliais idealiskumo!

Auso skaiti diena, tvirta buvo viltis,

Netrukudo pajęgū ir dvasios ramumo!....

..... O dabar aplankau aš tame, tévynę,

Gyvenimo metų palaužtas!....

Gal jau neb'kvėpuosi netrukus, krutine?

Ir... palksiū kapų prieglobstę pagautas....

Cion tavo vėjeliu mano dvisia minta,

Kur žydi ziedai išsvystę....

Ant veido raukšlėto ašara nukrinta,

Prisiminus man švieią mano jaunystę....

G. B. Raitelis.

Cukrus, kaipo maistas.

Paskučiai tyrinėjimai parodė, kad cukrus lošia labai svarbą roļą, kaipo maistas. Jis labiausiai tvirtina raumenis. Todėl žmonėms, dirbantiems sunkiai fiziškai, o taipogi ir vaimams yra butinai reikalinga vartoti nemažai cukraus. Laboratorių yra tame dalyke bandė ant gyvolių. Arkliams vežiojantiems sunkenybes yra duodama cukrus, ir tas juos labai sustiprina. Vokietijoje piliusiuose kareiviams yra duodama daug cukraus. Dėlei to saldus valgiai, k. v. saldainiai, konfituros ir k. neturi buti skaitomi išdykumo-išlepimo valgiai, bet kaip svarbus ir butinai reikalingas maistas. Saldus valgiai turi buti vartojami kuotankiausia. Dabar Vakarinėje Europoje kiek vienais žmogus suvartoja kasmets 25 svarus cukraus, tuomtarpu su didele nauda kiekviens gali suvartoti 1 ar 2 svaru cukraus ant dienos. Vartokite cukrų — jis sustiprins jūsų raumenis.

Žinoma, reikia vartoti valgus su grynu cukrum. Ypač Amerikoje pigiosose restoracijose ir šiaip pigiai pardavinėjamose saldiniuose (kendese) ir k. tam panašiuose dalykuose, vietoje cukraus yra vartojamas 400 sykūnėlis už pprastą cukrą *sacharinus* (cukrelis). Sacharinus yra labai kenksmingas ir nuodingas. Tokių valgių, su sacharinu sutaisyti, reikia vengti. Reikia valgyt tik tokius valgius, kurie sutaisyti su grynu cukrum. Geriausia, kad tokius valgius gamintų namuose, nes restoracijose norėdami gauti daugiau pelno, vartoja vietoje cukraus sachariną, kuris mat daug pigiaus jiemis apsieina.

K. J. Baronas.

Kritika ir bibliografija.

Ponaitis. Parašė Uida. Apsaka iš anglyų vaikų gyvenimo. Vilnius. 1908. Juoz. Zavadskio spaustuvėje ir jo lėšomis. Puslapių 27.

Knygutėje autorius parodo, kaipir pa veikslėlyje Jonukas Muzikantas, kad labai negerai doro tie tėvai bei auklėtojai, kurie savo vaikus laiko uždarę tamsybėje, neduoda jems apšviestos, mokslo, laisvės; suvaržo vaikų dvasią, protą ir visą kūną; priverčia auklėtojai vaikus prie nuliudimo ir tokiu būdu ne kartą įvaro jiems ligą. Tik silpnėsni vaikai tokia auklėjimo sistemą iškenčia; gabus gi iš prigimties vaikai tokį auklėtojų neužganėdinti, išbėga iš namų, ir gyvenimas tokį lieka nelaimingas.

Knygelė lengva skaityti, nes kalbėja spauda graži.

Malunas. K. Barancevičiaus apysaka. Pagal rusišką vertę Pranas S-lis. Vilnius 1908. Juoz. Zavadskio spaustuvėje ir jo lėšomis. pp. 23.

Apsaka nuosekli ir tamsiai skaudi kaip ir visas gyvenimas Rusijoje. Ji paimta iš tikrojo atsikrimo, kuris parodo sažinės stoką pas turtinguosius pramoninkus, kurie visa ši rūdžia yra prisirišę prie pinigų, o tas žudo žmonių darbininkų laimę ir gyvybę ne vienlinkiai skaitliais, bet pluoštais. Knygelė verta perskaityti, nes parašyta rimtai ir įtikrinančiai. Vertimas gana geras.

Vikrus vaikinas. Bjernsono apysaka iš norvegų gyvenimo. Vilnius, 1908. Juoz. Zavadskio lėšomis ir jo spaustuvėje, pp. 30.

Pastaruoju laiku pas mus, amerikiečius, buvo daug laikraščiuose kalbėta apie mokyklas ir mokinis budus. Šioje knygelėje kalbama, koks yra paprotis pas norvegus: ten neturtingus, o gabius mokiniai ir mokinės yra paprotis leisti į augšteinius mokslus visuomenės lešomis, t. y. parapijų, draugijų, valsčių. Apsakoje daug yra gerų pavyzdžių, kurie mums, lietuviams, ytin reikalingi vykinti gyvenimam. Per darbštumą, per susipratimą žmogus gali įgyti tą, ko negalėjo pasiekti per neturtą; tik reikia noro, pasišventimo.

M. Bėdulis.

A. + A.

D-RAS. VILIUS BRUOŽIS.

Liepos 6 d. Tilžėje pasimėrė vienas iš žymesnių Prusų lietuvių veikėjų, Dr. Vilius Bruožis. Jis gimė 17 d. gegužio 1843 m. Gulstanuose, Budviečių parapijoje. Universitetą baigė Karaliaučioje. Pabaigę universitetą ištraukė karę su prancuzais. Sugrižęs iš karo, apsigyveno prusiškojo tilvoje. Išbuvo čia 10 metų, išsikėlė į Dresdeną; 1881 m. buvo Berlyne, Tilžėje atkako 1885 m. Kadangi gydymas jam sekėsi, o jis nuo kitų daktarų slėpė savo metodą, tai dėlto kilo nesutikimai su vietinių daktarais, kurie iš pavydumo stengėsi jam kenkti ir tiek padarė, kad jis vėliau net du kartu buvo patalpintas beprotnamyj.

Atkakęs Tilžėje, Dr. Bruožis iš syk pasirodė karštū lietuvių, jis prisidėjo ir prie „Aušros“, kurioje tilpo kelios jo eilės ir taip straipsniai. Paskaitose ir pranešimuose jis bandė pertikrinti, kad net rojuje Adomas su Jieva lietuviškai kalbėjo, kad visos civilizacijos pradžia nuo lietuvių paeina. Savo

Subruzdus Prusų lietuviams rūkti Vokiečių seiman savo tautos atstovus, Dr. Bruožis, taipgi Martas Jankus ir Sauerwein buvo pirmatinių lietuvių kandidatai, bet išrinkti nei vieno nepasisekė. Dr. Bruožis, rodos gavo tik 27 balsus. Dangiai jis nekandidavo.

Kaip dėtaras, jisai ligonių buvo jieškomas, pas jį atvažinodavo ligoniai net iš labai toli.

— „Lietuva“.

H. Sudermann.

Jonas Krikštytojas.

Penkiaveiksmė tragedija su prologu.

Antrasai veiksmas.

Rymo stiliaus salė Erodo rumuose. Dešinėj pusėje degtą koliumnada su prieangiu viršuje, prie kurio įtaisyta lipinės. Prieangyje duris i Salomejos kambarį. Partere antros duris. Kaireje pusėje langas. Scenos gilumojo sofa ir kiti rakandai. Dešinėj pusėje dvejų koliumų brangi kėdė. Dyvonai ižveru kailiai.

SCENA 1.

Meka, Mirijam, Abi, paskiaus Salomėja. Lipinėmis lipinėmis mergaitės.

SALOMEJA (pro duris) Ar nieko nėra?

MEKA. Tylėkite.

SALOMEJA. Tai eikiva. (Nusileidžia žemyn.) A! čia šviesu, ramu pasivaikščioti. Ar žinote jūs, kodel mus uždaro viršuje kambariuose? Vakar dar liuosai galėjome bėginti po visus prieangius, leista mums buvo be uždangų žaisti soduose ir juokties pro langus iš praeivii, o šiandien, nuo to laiko, kaip atvyko į čia dėdė, valandomis turim išsėdėti kambariuose, lyg tai gedulės butų... Kodėl? Niekas nežino, kodėl?

MEKA. Kunigaikštyste, pilni namai svetimų žmonių, kurių vakar nebuvo. Tetrarchos giri palydovai taip ir taikosi prie mergaičių.

SALOMEJA. Tegu tik ateina, aš jokių vyru nebijau... Patinka man jie tokiai, koki yra... Myliu aš juos tokius, koki yra.

ABI. Ar pažisti, kunigaištyste, vyrus?

SALOMEJA. Neturiu omenye mūsų žmonių. Mysiškiai nešioja barzdas, užtat aš jū nemyliu... Bet, kuomet vieną syki buvau su tėvu Antiochijo, ten mačiau dailius jaunikaičius. Tai graikai, kaip sakė man tėvas. Jie juokėsi... aš gi visa buvan paskiau kaip ne savo kailyje... Kodėl, Mirijam, taip esi liudna ir neklusa, ką kalbu?... Juokkies, ne gausi... Jei nesijuoksi, liepsiu mušti tave.

MIRIJAM. Liepk mane, ponia, mušti.

SALOMEJA. Kur šiānakt buvai? Rumu prižiūrėtoja sakė, kad tu norėjusi aplankytai savo giminėtę... Turbtu turi mylimajį? Pasakyk, turi mylimą? (Prisiemeilindama.) Kalbék man apie jį tyliai, dovanosi tau aukso žiedą.

MIRIJAM. Neturiu, poniate, nieko, kas mane mylėtu.

SALOMEJA. Neteisybę kalbate jūs, Judejietės, jūs gi akis apgaudinėja. Myliu teičiaus Jeruzalę. Patinka man jis, nes rodosi, kad Jeruzalėje vagčiomis bučiuoja saulė. Bet jūs nesuprantate to... Tam reikia turėti gisloje didžiojo Erodo kraujas. Mano motina turi jī... Nuo jos gi ar aš turiu... (Pamaskiusi.) Mirijam, į kur šis langas išeina?

MIRIJAM. Nežinau, poniate; neikuomet nebuvalu šioje salėje.

SALOMEJA. Tai eik ir pažiurėk.

MIRIJAM žiuri pro langą ir nustebia.

SALOMEJA. Ko taip nustebus? Pasakyk, ką tu ten matai?

MIRIJAM. Daug yra žmonių ties šulniu... ir...

SALOMEJA. Ir?

MIRIJAM. Negaliu...

SALOMEJA (pakila ir prieina prie lango). A! (Tyliai žiuri valandėlę pro langą.) Mirijam, kas tai per vienas yra?

MIRIJAM (sumišusi). Apie ką, kunygaištyste, klausii?

SALOMEJA. Tik apie vieną klausiu. Mirijam, mielioji Mirijam, neužsigink jo...

MIRIJAM. Tai — Jonas — Krikštytojas!

ABI ir MEKA (pribėga artyn). Krikštytojas?

SALOMEJA. Tegu sau bus kuo nori... Žiurekite, kaip apstoju iš žmonių minia!

SCENA 2.

Tie patis. Įėina Erodijada.

MEKA. Poniute, tavo motina.

VISOS MERGAIȚES bėga nuo lango.

ERODIJADA. Ką jūs, mergaitės, čia dirbate? Salomeja, tu?... ar gi gali kas sakyti, kad blogus įvedame papročius Jeruzalėje?

SALOMEJA. Man rodos, mama, kad taip yra kalbama.

ERODIJADA (rusčiai). Eik sau! Einu, mama! (Žiūra kiton pusėn ir atsistoja tarp prieangio kolumnų).

ERODIJADA. Pasilikite, mergaitės... Judėjietės esate?

MEKA. Taip, ponia.

ERODIJADA. Sužinojau, kad kaž-koks žmogus, kurį vadina Krikštytoju, sako prakalbas gatvėse ir kursto žmones daryti maištą. Kuri jūsų pažista tą žmogų?

MEKA (rodydama į Mirijam). Štai šita.

ABI. Tiki nesenei prisipažino pažistanti jį.

ERODIJADA. Ką žinai apie jį?

MIRIJAM. Tieki tiktai, kad šiānakt meldžiaus prie jo kojų.

SALOMEJA (prisiartindama prie jos). Tu? tu? jautė save kitokio gyvenimo prieangyo ir skersai žiu-

MEKA. Dovanok, ponia, tik dabar da stovėjorėjo į Dudką, pasilenkus ant savo stalos ir paskenus ties šitų murų sieną.

ERODIJADA. Parodykite man jį.

MEKA. Jau nebéra jo.

ERODIJADA (iš Mirijam). Nubégk paskui jī ir, atradusi, slapta atvesk man jī (rodydama apačion į dešinę pusę) pro anas duris.

SALOMEJA. Ne jī... aš nemoriu... ne jī...

ERODIJADA. Kodėl ne jī?

SALOMEJA (glamonėdama Mirijam). Tai ma-

no mylimiausioji... Neleisiu jos nuo savęs? (Pri-

siartinuis prie Erodijados) Motina!

ERODIJADA. Tikras dar tebesi vaikas! (I Mi-

rijam) Eik!

SALOMEJA. Mirijam! (Mirijam išeina.)

ERODIJADA. Jau turi žalčio dantis burnoje?

SALOMEJA (klaupiasi prieš ją ir apkabina jos kojas). Dovanok, motina! Ar neesame kaip kitos?.. Kandame, ką mylime.

(Toliaus bus.)

Maksim Gorkij. Nereikalingo žmogaus gyvenimas.

Sakyk teisybę...

Nežinau aš... nuleidži galvą atsiliepę Jevsiejus ir pirmą syki pasijuto pertankiai kartojas tuos žodžius.

Taip, — taré Dudka, —taip!

Nieko nežinau aš! — prabilo Jevsiejus, sa-vez neapkėsdamas ir staiga pradrisko. — Matau tą ir tą... o kas — ir dėlei ko — negaliu aš suprasti. Ir privalo buti kitoksi gyvenimas...

Kitoksi? — atkartajo Dudka, akis primer-

kes.

Je. Taip negalima...

Dudka patyliomis prasijuokė, paskui pabarškinio peiliu į stalą ir sušuko į tarną:

Alans buteli. — Reiškia, taip negalima.

Zingidu. Ta-aip... pamatyse — kas ką...

Pavelykit man apsigyventi su tamsta...

vėl taré Jevsiejus.

Taip, gyvėsiva... gerai...

Aš šiandien ateisiu pas tamstą...

Eik, eik...

Dudka, tylédamas, gérė alu.

Sugrižęs į kanceliariją, Jevsiejus rado tenai Dorimedontą. Jo raisčiai išsidraikė, akis krauju ap tekto, jis greitai priėjo prie Jevsiejaus ir slaptingai už-

klausė jī:

Rajisa, girdėjai...

Girdėjau...

Tai ji nuo girtuoklystés... jei-Bogu?

prašnabždėjo šnipas, priglaudė sveikają ranką prie krutinės.

Aš ten, namo, negrižiu! — taré Jevsiejus.

O kur gi? kaip gi?

Gyvėsiu su Kapitonu Ivano vičiu...

N-na-a...

Dorimedontas staiga émē nerimanti ir dairyties.

Ziurėk — jis nepilno proto... jī čia laiko dar, pasigailėdam... jis net kenksmingas žmogus... buk atsargus su juo, ką žinai — tylėk...

Jevsiejus manė, kad šnipas bars jī, nusistebėjo tad iš jo minkštū ir landžių žodžių ir atidžiai klausėsi.

Aš iš to miesto išvažiuojo... taip, sudiev!

Aš pasakysiu apie tave savo viršininkui, ir kada jam prieiks naujas žmogus — jis atmins tave... buk ramus. Pasiimk su savimi savo patalinę ir viską,

kas pas mane randasi, — šiandien-pat pasiimk, giri-

gi? Aš iš ten vakare išsikraustysiu į viesbutį...

Jis šnabždėjo ilgai, skubiai, akis gi taip ir bėgi-

nejo po pašalius, ir kuomet atsidarydavo duris, šni-

pas pašokdavo ant kedės, tartum ketindamas bėgti.

Kvėpėjo jisai kažkokiu tepalu, atrodė nebetaip jau sunkus, bet žemesnis ir prarado savo didybę.

— Sudie! — sakė jis padėję ranką ant Jevsie-

jaus peties. — Gyvenk atsargiai. Žmonėmis neuž-

sitikėk, moteriškėmis — dar labjau. Pinigams ver-

tė atmink. Sidabru užmokėk, aukšta — atidék, va-

rū — ir priimk, geležimi — apsigink, tokia yra kaz-

o patarė. Juk aš kazokas, n-na...

Jevsiejui buvo sunku ir nuobodu klausyties jo suminkštinto balso, jis netikėjo nei vienam šnipo žo-

džiu ir, kaip visados, bijojosi jo. Kuomet jis išėjo

— pasidarė lengviau, ir Klimkovas uolai emesi uz-

darbo, stengdamasi pasislėpti Jame nuo priminimų

apie Rajas ir nuo mincių.

Jame kaž-kas pasisuko, pasijudino tą dieną, jis

— Kaip viskas darosi... išsykio! Štai — pa-

siprovė... O aš dabar, gal — buti...

Jis negalėjo sau perstatyti, kad tas „gal — bu-

ti“, nesupranta, ko jam reikia ir, bailiai laukdamas

vakaro, dirbo greitai, tartum norėdamas sutrumpinti

laiką.

Vakare éjo jis gatvėmis greta Dudkos ir matė,

kad veik visi žmonės patemija seni, kartais net sus-

itoja i apžiūrinėti jī.

Dudka žingsniaivo negreitai, bet plačiai, beeji-

nant jo kunas svyravo pirmyn, ir galva taip gi linga-

vosi, yt gervės. Jis pasilenkė, uždėjo rankas už nu-

garos, švarko skvernai prasiskleidė ir plavenosi pa-

šoniais, tartum sulaužyt sparnai. Tas Dudkos išdidu-

Brooklyn. Pakol kas, M. Petruskas nemano nieko čionai surengti iš žymesnių dalykų, nes keta veikiai važiuoti Chicagon. Todėl pranešu vienims, kurie klausė manęs laiškais ar teiravosi pas savo pažystamus, jog ant scenos tuomtarpu M. P. nieko nerengia. Bet rugpjūčio 6 d. 8 val. vakare Tautiškoje Svetainėje 101—103 Grand str., Brooklyn M. Petruskas skaitys referatą tėmoj „Muzika Senojo Svento-Rytinių ir Lankinių Tautų“, todėl norintie išgirsti referatą ir pasipažinti su kitu tautų muzika senovėje ir dabar, nuoširdziai kviečiami susirinkti, nes tik ačiu manęs garbingam dainui ir kompozitoriu, mės turėsime progą greičiau pasipažinti su Daila ir Muzika.

J. Saltis.

— Ateinančiam rudenį New Yorke yra rengiamas Hudson-Fulton jubilėjaus apvaikščijimas, kuris prasitęs nuo rugpjūčio 25 iki spalio 9: bus tai sujungtas jubilėjus: 300 metų sukaktuvė nuo to, kaip 1807 m. didis išradėjas, Robertas Fulton, paleido ant Amerikos vandenų pirmutinį savo dirbtą garlaijį „Clermont“. Sis paskutinis jubilėjus manyta apvaikščioti 1907 m., kadangi tikroji šimtmečinė tais metais ir priuolu, bet vėliaus buvo sutarta suvienyti tai su Hudsono jubilėjum ir atidėti iki šių metų, dėlei mažesnių lėšų.

Pranešimas.

Gerbiamoji Redakcija! Teiksite patalpinti Jūsų rimtame laikraštyje ši manęs laiškelį: Šiuomis pranesame lietuvių visuomenei, kad „Dagis“ humoras, satyros ir jutokų laikraštis tapo perkeltas iš So. Bostono Chicagon, dėlei mums žinomų į riežasčių. L'er ta biski sutrūks ir penktasai „Dagio“ numeris ir pasiodys pasaulinė už dviejų savaicių.

Prenumerata: rašius ir t. t. meldžiame siūlomu antraštu: „Dagio“ red. ir adm., 812—33-rd st., Sta. K. Chicago, Ill.

Vasaros keliai.

Zmonėms su reikalu ar dėlei smaguomo važinėjantiems ant gelžkelį vi sokias keliones, bus žingideu patirti apie vaikščiojamą traukinį vasaros metu ant Lackawano gelžkelį. New Yorko Visuomenės Tarnystės Komisijos (Public Service Commission) peržiurėjusi gelžkelį veikmenę prabėgusi gegužio mėnesiu, pripažino, kad Lackawano gelžkelis greitumu ir reguliariskumu viršija 89 procentais visus kitus geležkelius. Gegužio mėnesiu, kaip rodo komisijos raportai, iš viso manęs traukinį pasivéliniai tik du procentu ant 8-dešimtai minutės.

Tas parodo, kad su Lackawano geležkeliais da neviene kita linija nesusilyginio punktualiskumo.

Reikalinga mokančių darbo preseinių vidutinės rūšies kotams (surdotams).

Gottehler Bros.
146 Ave. D. top floor,
New York City.

Pajieškojimai.

Reikalauju draugo prie Hotelio ir saliuno; gerai butų, kad turetų apie \$500 pinigų. Labai gera proga. Atsišaukit šiuo adresu:

Chas A. La Barnes,
406 West str.,
New York City.

Jieškau savo vyro, Juozapo Žukausko, Kaunc gubernijos, Siaulių pavieto. 8 metai kaip Amerikoje. Pirmiau gyveno Great Neck, Long Island, N. Y. Kas apie jį zino meldžiu teiksites man pranešti šiuo adresu:

Mrs. Agota Žukauskienė,
P. O. Box 168,
Great Neck, L. I. N. Y.

Jieškau Jurgo Lukoševičiaus, Suvalkų gub., Mariampolės pav., gmino Mikališkių, kaimo Sanaučia. Pirmiau gyveno Kanadą, paskui Brooklyn, potam išvažiavo vėl Kanadon. Dabar atvažiavo jo žmona iš Lietuvos, Ona Lukoševičienė išapsigyrėsi pas švogeri Brooklyn, nori surasti savo vyra. Kas jis zino, meldžiama pranešti šiuo adresu:

Jur. Venckunas,
110 N. 3-rd st., Brooklyn, N. Y.

Parsiduoda štoras.

Puikiuoji vietoj, senai lietuvių apyventoj. Pardavinėjama tabakas, cigara, cigaretai, saldainiai (kendės) ir visokios mažmožiai. Užėjimai lietuviams ir kitų tautų. Iš daikto ir prisiduoda daugeliu gražių rakandų (fornicijų): lovos, stalai, kedes, veidrodžiai, puikus vargonai ir kitokiu smulkesniu daiktu. Priežastis pigiai pardavimo—ejimas į kitą biznį. Gera proga lietuviui. Ateikit perziurėti po:

529 Metropolitan ave.
Brooklyn, N. Y.

Apsisaugokit!

Šiuomis pranešu visuomenei, kad apsisaugotu nuo vieno žmogaus, kuris Brooklyn priežiūra nemazai žmonių, tarpe kitų ir mane. Jo vardas Vladas Dacevičius, turėjo Brooklyn, o paskui Bostono taip vadina ma „banką“ ir laivakorčių agenturą. Mane priežiūra ant laivakorės. Pirkau, užmokejau 45 dol. Bet jis neįsiunti nei laivakorės, nei pinigų gržino. Buva norėjės paskui Bostono arestuo, bet policija neberado—pabėgta.

Ant Andriukaitis,
63 Hudson ave.,
Brooklyn, N. Y.

Valgomųjų daiktų sakrova.

Arba groserniai prieinama kaina parsiduoda geroje vietoje—priešais cukernių. Priežastis pardavimo—savininkas užsimai kita biznī.

305 Kent ave.
Brooklyn, N. Y.

DR. RICHTER'S

PAIN-EXPELLER

Žmogus jei kankinamas skausmas yra be pagelbos kaip aukrutas sudažytas ant skauso. Ar kentiate skausmus Romatizmo, Neuralgijos, Užsiskaldymo ir t. t. tada pamėginkite pors sykiu su tepti su

PAIN EXPELLERIUM,

PASOVENCIOS NAMINIAIS LÄSTIAS.
Gaunama visose aptiekose nuo 25 iki 50 c.

F. Ad. RICHTER & CO., 215 Pearl st. New York.
Demysti ant ant elokerto — senko apygardos.



529 Metropolitan ave.
Brooklyn, N. Y.

Naujausiai ištirti vaistai.

Plauku sulaukymui ir staiglinimui, nuo padalų gynholas ir gydymo budai Geriansiai gydulė nuo prakaitavimo ir smirdėjimo kojų, atleidimui paliesių kojų, kai Vokietijos armijoje kareiviai vartoja pagal formulą. Prof. Brundza Gydulės yra gvarantuotas Vaistų ir Maisto tiesų chemijos biure Washingtone, per spūsių vaistų Izraelyje su pagerimiu ir dėdejimui substancią visiskai neuzkenkiančią sviektai ir sistemai; jokio negali buti pavojus, tas užtvirtinta mūsų prieiga išslos esantes įstatymais. Taip išsizstūpame priežiūros informacijas, kaičių susibūrimu planuoti ir atauginti ant išplikuojančių galvos, kaičių išsugdyti iš išsnakinti pleškanas, papucukas, dešvines, niečių, egzemas ir kitas odos-skuro ligos, ant kurių mės esame specjalistai su savo gydymais. Bus išsiaiškinti joms išsizskaidymas ir darodami, kaičių ežimai tukstančių išsugdydė. Aprasyti istoriją savo ligos, o gausi visokios rodas dykai. Beto sios informacijos ir taip kiekvienam reikalingos, todėl linvėtina, kad jos ras-tų kožos name, apsaugotu žmones nuo apgavikų ir sužėdytų svinimus doleriu.

Mūsų biuras su krautave atdaras nuo 10 rytė iki 8 vakarų kõžnų dieną. Visomis svetainės dienomis uždaryta. Abietai nareskytė užmaldanė dėdantį dylčienting stampą ant išsizluminto visokių rodų.

Prof. J. M. Brundza & Co.
990 Broadway, B'klyn, New York.

Smuklė su rakandais.

Saliunas ir visi rakandai (furniture) prisiduoda Long Island City dailioje, lietuvių ir lenkų apgyvynėtoje vietoje, visai priešais fabriką. Parduoties priežastis—savininko nesveikata ir išvažiavimas į senajį kraštą.

K. Surmaitis,
200 West ave.
Long Island City, L. I.

Keturi saliunai.

Atiduodama ant rendos ir du ant pardavimo namais Luzernės ir Lackawano pavietose. Išdirbtos vietas. Dasižinoti pas:

K. Kijanskis,
114 N. Main str.,
Wilkes Barre, Pa.

Ant pardavim o

Kampinė smuklė (saliunas), nuo 50 iki 60 pusbačių alaus parduoda per savaitę. Pardavimo priežastis—pastiraikimas visai is biznio dėlei naminių reikalių. Dasižinoti išlygos pas:

Mr Hines,
189 Grand str. (ant arbato kraituvės), Brooklyn, N. Y.

„BALTRAMIEJAUS NAKTIS“

Yra tai puikus prancuzų romanas. Žingidijų tikėjimo pamatai ir mirštantių ginčai: bedieve ir kataliko. Idomūs darbai karaliaus, kunigų ir jų paslapčių. „Balt. Naktis“ stora, didelė knyga. Kunigai draudžia ją skaityti.

Kaina 75 cen.

„RAISTAS“ (THE JUNGLE),

versta iš anglų kalbos originalo. Yra tai aprašymas iš Amerikos lietuvių gyvenimo. „Raistas“ taip žingidė, kad į visas civilizuotas kalbas išversta, todėl jog akiva knyga. „RAISTA“ perskaityti geriau pasauli bei suredymą pažinsi, negu daug metų Amerikoje gyvenęs. Kaina \$1.00.

Abidvi ant kart 1 dol. 50 ct.

A DRESUOT.

J. Naujokas,

120 Grand st., Brooklyn, N. Y.

Sugryžtantis pergalojai.

Nuo neatmenamų laikų pergalojų sugryžimas buvo apvaikščiojamas visos tautos. Kiekvienas stengiasi parodyti savo meilę ir pasišventinti.

Gali buti netinkamu, bet teisinga sulyginus su tuo prasinešančia pirmyneig Trinerio Amerikos Elyksyro Karčiojo Vyno

Vytatas.

2. Didis Lietuvos Kunigaikštis

Keistutis.

3. Didis Lietuvos Kunigaikštis

Algirdas.

4. Didis Lietuvos Kunigaikštis

Gedeminas.

Paveikslėlių miera 22x28 colių.

Prekė 35c. kožnas.

Paveikslas revoliuojos Lietuvoje,

didumas 22x28.

Prekė \$1.00.

Pinigus prisiuđamas adresuok:

J. J. PAUKSZTIS & CO.

224 E. Main st. PLYMOUTH, PA.

<p

Knygu Kataliogas.

Adomas Mickevycia (1798-1855). Jo gyvenimas, raštai ir darbai. Parašė A. J. Plymouth, Pa. 1902, p. 40 15c
Ar socialistas gali but kataliku? Sodis ir draugams darbininkams. Parašė Žmogus. Plymouth, Pa. 1900, pusl. 10c
Augo darbininku judėjimo Lietuvos. Knygele apie augo darbininku judėjimą visokius sukilimus. Naudinga persimtiri kiekvienam. Parašė A. Lietuvos N. Plymouth, Pa., 1900, p. 58 15c
Apuko Sapnai. Cionai yra rinkinėlis iš paveikslėlių iš gyvenimo. Laipsniai, Ketasprandis. Parašė juos feljeton rašėjas Šiluris. Jo paveikslėliai aštriai siektelė visus opiniūnijos gynimo apsireiškimus. Vietomis verki, vietomis juoktis. Parašyta iš aukšto kalbo, kad ir mazai monologais lengvai skaito. Brooklyn, N. Y. 15c
Eglė Žalčiu Karalienė. Dramatas penrose apsireiškimuose. Parašyta iš mišinio senovės lietuvių padavimo. Aleksandras Fromas (Gužutis). Antra laida. Plymouth, Pa., 1900, pusl. 15c
Gyvenimas Genavaitės. Pamokinanti labai sujudinanti apysaka iš senovės labai. Antra laida. Plymouth, Pa. 1906, pusl. 225 50c
Girtoklių Adynos. Antra laida. Brooklyn, N. Y. 1908, pusl. 16 10c
Gyvenimas Girelė. Pamokinanti labai akyva knygė, su 15 paveikslėliu. Vertė iš svetimų kalbu, P. A. Plymouth, Pa., pusl. 81. 25c
Palemonas ir Girėdė. Apsaka eliese, iš senovės gyvenimo pagal žmoniją pasakui, senovės įkėlimi ir savo fantazijos. Parašė M. D. S. Plymouth, Pa. 1904, pusl. 72 20c
Puota—Nuskintas žiedas. Vaizdeliai iš gyvenimo. Du labai puikus apskaitymai. Binas. Plymouth, Pa. 1902, pusl. 32 10c
Pagležis—Jurgis Durnelis. Dvi labai puikios apysakos iš gyvenimo. Kiekvienam priimtas pasiskaityt. Lenkiškai parašė Brolis. Lietuviškai jėgulė Vinčas Kudirka. Plymouth, Pa. 1902, pusl. 90 20c
Popierios Gromatomos raštai. Gaunama visokio skyriaus, su malonių dainelemis ir visokiais aprašymais tuzinas su kopertais 25c
Grandis Verksmai. Arba pasibudinimas prie apmisiūjimo kančios Viešpaties Kristaus. 10c
Herbertas Spenceris. Trumpa perlarga jo filozofijos. Parašė Krapotinas. Vertė Dr. J. Sliupas. Plymouth, Pa. 1904, pusl. 39 65c
Idėja ant mėlyno. Apsaka musu deng. Aukančiai broliams lietuviams. Plymouth, Pa. 1900, pusl. 54 10c
Istorija apie gražią Katriuką ir jos rosiukus atsiskaitymus. Antra laida. Plymouth, Pa. 1901, pusl. 32 10c
Igriovimas Kanno Pilis (1352 m.). Dramatis keturiuoje apsireiškimuose. Lietuvos dečių. Parašė Aleksandras Fromas (Gužutis). Antra laida. Plymouth, Pa. 1906, pusl. 85 20c
Iš budelio kalavijo ir Kojimas. Dvi apysakos. Parašė M. Černeda. Vertė V. Bagaras. Plymouth, Pa. 1894, p. 256 50c
Iš bažnyčios istorijos. Kiekvienam rosiukas pasiskaityt. Parašė A. D. Plymouth, Pa. 1906, pusl. 16 10c
Istorija Septynių Mokinjų. Akyvai stymai. Išleidimais trečias. Plymouth, Pa. 1904, pusl. 158 50c
Iš kur atsiranda nusidėjelai? Sociologiskas pėsčinys. Knygutė trumpa, išraiška paroco, iš kur musu laikuoseiūsta vairus prasidengiai ir nedoreiki. Iš kur jau tauri draugiai daryt. Čia išplaciad medegos diskusijoms. Parašė J. Brooklyn, N. Y. 1908, pusl. 22 10c
Iškemė Socijaliskų Sanlygų, ant visų autuorų šaku. Šia knygėje perskaicius yra daug pasimokinjų. Vokiškai parašė A. D. Plymouth, Pa. 1903, pusl. 18 10c
Kabolas. Talpinantis savyje 100 visų užminimų ir ant jų reikalauniančių atsakymų. Plymouth, Pa. 1894, 10c
Keštū Šimasis. Graži apysaka iš Lietuvos ukininkų gyvenimo. Parašė M. Žemaitis. Antra laida. Plymouth, Pa. 1906, pusl. 26 10c
Knygeli dėl lietuviškų kareivių Amerikoje. Parašė Lietuvos Kareivis. Plymouth, Pa. 1904, pusl. 32 10c
Knigėja ir svetiski valdžia. (Margi pėsčinė). Sutaisė ir apgarsino P. Meikla. Antra laida. Brooklyn, N. Y. 1908, pusl. 47 15c
Kur musu išganymas? (Iš visų surinkta medegos musu programui). Mano draugams. P. Daujotas. Labai akyvi aprašymai. Plymouth, Pa. 1902, pusl. 18 25c
Kainas. Misterijos Byrono parašyta. Tūrijose aktuose. Vertė Dr. V. Kudirka. Plymouth, Pa. 1903, pusl. 120 25c
Kaip Siečius kaimiečiai kovojo už savas tėvas. Labai puiki apysaka. Parašė E. M. Plymouth, Pa. 1905, p. 24 10c
Laima ir planetos. Knygutė tinkamai panaudomi perleidinui smagaus laiko. Jos galima išpėti savo laime, ar nelaimę, ar myli jį mergelę, ar ja vaikiną. Antra laida. Plymouth, Pa. 1899, pusl. 47 25c
Lietuviškis dainos iš visur surinktos. Yra rankius iš 400 visokiu dainų, kurios yra paskirstyti ant 12 dalių: Tėvyneškis dainos, Pasakios dainos, Mitoškis ir seniausios dainos, Dainos apie girtybę, Meiliškis dainos, Jukauškis dainos, Kariškios dainos, Dainos iš baudžiavos gadynių, Našlačių dainos, Randos dainos, Visokios dainos. Plymouth, Pa., 1893, pusl. 496 2.00
Apdarysta 2.50
Lietuvos Istorija. Simano Daukanto. Nuo seniausios gadynių iki Gediminui. Didžiam Lietuvos Kunigaikščiu. Knyga I. Plymouth, Pa., 1893, pusl. 483 \$1.50
Apdarysta 2.25
Lietuvos Istorija. Simano Daukanto. Nuo Gedimino D. L. K. iki Liublino unijai. Knyga II. Plymouth, Pa. 1897, pusl. 531 2.25
Apdarysta 2.25
Abidu prie kruavai drutu apdaru \$4.00
Lietuvos Tauta. Senovėje ir šadien. Aprašo apie lietuvių praeitį. Kiekienam yra naudinga apie tai žinoti. Parašė J. Šliupas M. D. Tomas I. Plymouth, Pa., 1904, pusl. 464 1.50
Tomas II, pusl. 564 1.75
Abu tomai 3.25
Našlaite. Apysaka eilėse, labai naudinga ir užimanti knygė. Parašė M. Plymouth, Pa. 1905, pusl. 15 10c
Paveikslai. Dvi puikios apysakos, gana užimančios pasiskaityt. Parašė Žemaitė. Plymouth, Pa. 1899, pusl. 102 15c



SU DIEVE IR TEISYBE

Geriausias Linimentas arba PAIN EXPELLERIS ant sveto nuo visokiu GALVOS skaudėjimui, KAULUI, PER-SALIMO, REUMATIZMO, STRENŪ SOPÈS, SAUSGELÙ, KAKLO, GALVOS SUKIMO IR DIEGLIU.

Jeigu nori ligoje ir nelaimėje pasigelbēti, neješkok rodos pas kokius nemokitus žydėlius ar kryziokus savo priepluly, bet kreipkis arba tiesiai parašyk pas savo locna vienantauti, reikalaudamas tikrų grynu ir gydančių vaistų — pas ALBERTA G. GROBLEVSKĮ, Plymouth, Pa.

garsu dirbėja „Lenkiškų ir Lietuviškų gyduolių“, o persitirkini, kad neišskleisi veltui ir ant apgyvendintų tukstančių sūnukiai uždirbtu cento.

Turime gyduoles nuo visokiu lidių, kokios tiktais randasi ant sveto teip del senų žmonių, kaip del kugilių, vyrų ir motery.

„Lenkiškai—Lietuviškai“ vaidstai jau tukstančiai padarė sveikais — išgydys ir Tave!

Ypatingai SLAPTAIS ligas gydome ir gilioje slapoje užlaičome, kaip kunigas išpažinti.

Delto jeigu troški tikros gydytojanas pagelbos, aprašyk savo negerove, aiškiai ir su smulkmenomis, pridėk 2 centu ant atsakymo laiškui, o niekuomet to nesigailėsi.

Adresuok:

Albertas G. Groblewskis
Cor. Elm and Main Sts.
Plymouth, Pa.

Jezusas Nazaretenas.

Yra tai puiki knygutė, teisingiausiai negu visad pirmsto apipiešianti giliausias paslaptis, sukeretas su giminu ir mirtim, bei abelnaiv yvenimui to Dvrios Milžino

Jezusas Kristaus. Nei vienas nesigailės, perskautes šia knygutę. Pusl. 105.

Kaina 35c. Adresuok:

J. A. ZELTCIUS,
415 Madison St., Seattle, Wash.

SKAITYK O ZINOSI VISKA.

Jagu neturi mano katalogą rašyk šendien o apturci gerasių armonikų, skripkų, klenketų, trubų, koncertinų ir daugybė kitokių inozikališkų instrumentų. Cisto auksu 14 K. Šliupinių žiedu, dziergorių, lencigų, spiltukų, kolčiku, kompasu aukštinai ir paukusu, gerų britvų, visokio skiriasi drukavojimo į masynukų, aliuminių portretam, revoleriui, šaudyklui, guminiu liseriu, adresam prečių, istoriku ir maldaiknyg kokučių randasi lieuviškai kalbų, gražių popierių ar rasiomo grumatu su puikusiai apkalymais ir dažinomis su drukuotais oplink konvertalais tuzinas už 25c ir tuzinai už \$1.00, 1000 už \$3.00. Lietuviška biblija arba šventas rastas įrašas ir naujo testamento lietuviškom literom puslap. 1217 druciu abdauja, preke su prisuntumu \$3.00. Elektifinis žiedas no reumatizmo, sudrūtinimo kuno, atgaivinimo kraju, sutaisimo nervų ir daugybė kitos klio ligų. Tukstančiai žmonių dekavojas už ižgydymą, 14 K. paukusuotais ant 20 metų preke \$3.00, prasto \$1.00. Prisiūkite savo iškra, adresą ir už 5c, markę o apturci slo metu katalogą dykai su 450 paveikslais ir 1000 naudingu daiktui.

Stomikam, agentam ir pedifloriam parduodu visokius taurus labai pigiai. Reikalaudami viska pas tikra lietuvi

gausite, teisingus taurus.

Adresuokite: K. WILKEWICH, 112 Grand St., Brooklyn, N. Y.

\$5.00 ant menesio

Lotai 25×100 ir didesni

\$275 ir auksčiau.

Indekite savo pinigus in namus atsakan- ciau kaip banko. Pirkite namus lotus Has- brouck Terrace, netoli Passaic, N. J.

HASBROUCK TERRACE stovi viduryje triju pabrikališku miestu: Prasaic, Rutgerford ir Hackensack. Tukstančiai žmonių dirba pabrikose ir liejiny- čiose kaimynysteje Hasbrouck Terrace ir nauji pabrikai budavojami.

Mūsų lotai yra 150 pedu augščiau mariu su ištaisytom ulžiūm ir cimentinei salitai.

Jus galite pirkiti lotus ant lengvų menesinių mokesčių ir kompanija užtikrina kad laike ligos ar bedarbės mokesties nerelkalaujama.

Mės duosime dovanai gyvasties apsaugojimo palisių su kiekvienu kontraktu.

Mės užmokesime keliones kaštus jusu ir jusu draugu pamatymui mūsų prapitės. Keliatekite su draugais vale koke nedeliai ir parodykite ši apgarsinimą musu agentui turinčiam suraš. Hasbrouck Terrace pas Chamber st. Fer- ry, Erie R. R. pier No. 20 ir Jus gausite dovanai geležinkelio tikieta.

Rašykite reikalaudami mapu ir dovanai tikieta pas

J. STEIN, Manager Polish & Lithuanian Dept.

% Lint, Butscher & Ross Realty & Construc- tion Co., 132 Nassau Street, New York.

Agentai reikalingi. Gera proga gabiam žmogui.

J. STEIN, Manager.

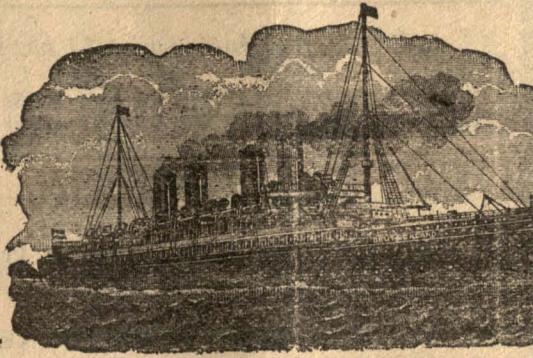
DIDŽIAUSIA IR SENIAUSIA LIETUVIŠKA AGENTURA

PARDUODA ŠIFKORTES ir SIUNČIA PINIGUS.

Ofisai

120-124 Grand Street,

BROOKLYN, N. Y.



Ofisai

224 E. Main Street.

PLYMOUTH, PA.

PINIGU SIUNTIMAS.

Siunčia pinigus i visas sveto dalis, sangiai, greitai ir pagal tos dienos kursą. Norinti siu- ti pinigus i krajų savo giminemis arba pažystamiems — siušk juos per musų offisa, o greičiausiai ir saugiausiai nueis, ir ne vien vietiniai, bet ir iš kitų kraštų per čia pinigus siunčia, todėl kad per čia siunčiami pinigai greičiausiai nueina.

ŠIFKORTES.

Cia galima gauti šifkortes ant visų geriausių linijų ir greičiausią laivą i kur tik nori išvažiuoti ar atvažiuoti. Šifkorčių prekės čia tokios pat kaip ir pačių kompanijų offiso. Cia ir tikietus ant geležinkelio galima gauti iš New Yorko į pietines ir yakarines valstijas.

Gyvenanti kituose miestuose teip-pat čia galėti viską gauti per susirašymą, kaip tai: šifkortes ir pinigų pasiuntimą.

DIDŽIAUSIA KRAUTUVÉ KNYGU.

Cia galima gauti visokias lietuviškas knygias, kokių tik yra išėjė iš spaudo, kaip svieti- kas teip-pat ir maldų knygas.

Rašydamai su bent kokias reikalias visada adresuokite šiteip:

J. J. Pauksztis ir K. Brazys,

224 E. Main Street,
Plymouth, Pa.120-124 Grand Street,
Brooklyn, N. Y.

BROLIAI, PAS SAVO!

Tikras Lietuviškas Dziegmeisteris ar Auksorius

,,VIENYBĖS LIETUVNIKU“ AGENTAI.

W. Sarpalius. Alden, Pa.

Baltimore, Md.

J. Luis. 521 W. Baltimore st.

P. Glaveckas 635 W. Lombard st.

Lit. National Library,

646 W. Lombard st.

Brooklyn, N. Y.

E. Fromas. 73 Grand St.

T. Jarmala. 217 Berry St.

Cambridgeport, Mass.

S. Gratz. 541 Main St.

P. Bartkevičius. 719 Main st.

Chicago, Ill.

Jos. Valmeris. 168 W. 18th st.

P. M. Kaitis. 221 Wabansia Ave

M. M. Juška. 1289 W 22 st.

Elisabeth, N. J.

Dom. Boeckus. 211 1-st St.

E. St. Louis, Ill.

K. J. Baranauskas 452 Collingsville ave

Easton, Pa.

Feliksas Raulytaitis. Box 196</

TEMYKITE!

Uzdejau Krautuvę Apsiavimui
(Shoe Store)
Visokiam pasirinkime ir prekės.
Atsilankykite ir persiliudykite apie
daugumą ir geruą tavorą.

L. Buczinskis,
213 Grand St., Brooklyn, N. Y.

Old Phone 293-R. New P-ne 1500-R.
Lietuviškas Graborius,
Fr. Kavaliauskas,
Karietos Laidotuvėms, Vese-
lioms ir Krikštynkams.
57 Cor. Hazel & Stanton st.,
Wilkes-Barre, Pa.

PIRMAS LIETUVIŠKAS
Fotografistas ir Maliorius
VISOKIŲ ABROZU.

—Darba—
atlieku pui-
kai už prie-
namą prekę.

Kogeriusia
daraū nau-
jas skripkas
ir taisau.
G. BENSON,
328 Bedford ave. BROOKLYN,
N. Y.
(tarpe So. 2nd ir 3rd st.,
du blokai nuo Grand st.)
Galerija atidara nuo 8 rytė iki 6 val. vakare.
Utarinkais ir Subatomis iki 9 val. vakare.

Naujas Tel. 1005. Senas Tel. 578M

Dr. Albertas Kaufman
Gydytojas iš seno krajaus.
Specjalistas nuo visokių
ligų.

Gydo net labiausiai užsisenėjusias vyru, motery ir kudikių ligas.

Galima snsišnekėti lietuviškai, len-
kiškai, rusiškai, vokiškai ir slaviškai.

VALANDOS PRIEMIMO.
nuo 8 iki 10 rytė, nuo 2 iki 4 po piet
nuo 7 iki 9 vakare.

No. 51 N. Washington street
Wilkes-Barre, Pa.

Prekė \$10 už baksą. Freitas apnokamas
317-319 H. B. ROSENSON,
BROOKLYN, N. Y.
Telephone, 1102 W. Pittsburgh

PRIETELIAI LIETUVIAI.
12 dideliu ir 12 mažiu,

New Phone 4023-2. Lock Box 48.
CHAS. ADAMS.
Laikau agentūrą, parduoju širkortes
ant geriausiu linijų ir greičiausiu lai-
vu ir siunčiu pinigus į visas vieto-
dalis, saugiai, greitai ir pagal tos dienos
kursą. Prieg tam laikau HOTELI.
Chas. Adams,
George ave & Ash st., Parsons, Pa.

Jonas S. Lopatto,
Attorney and Counsellor-at-Law (Lietu-
vys advokatas) pabaltęs Pennsylvanijos
Universitetą, užsiima varymu pravu vi-
suose teismuose.

Offisas rumuo 47-48-49 Bennett
Building, kampo Public Square ir North
Main Street, WILKES-BARRE PA.

Teleponas naujas Offiso 37
„ „ Residencijos 1284-R.

Lietuviskas Ziegormeistras.
Siuomis užsiimu jau 18 metų.

Praneši vienam lietuviams,
kad uždejau didelę krautuvę
visokių dziegorelių ir slėdų,
kaičio tali, lietuvėnų žemėlapių,
kaičio žemėlapių su gražiniu kiet-
komis ir t.t. Visokų žlež-
slubinių ir šepl noskot vaik-
namis ir merginomis dideliam
pasirinkimui ir už prieinamą
prekę. VISOKIŲ MUZIKOS
IRANAI.

Skrirkai, armoniku, strunu, klernetu, britvą, druk-
knėmis masinių ir parasonų. Teiposi dzie-
glovių pataise.

M. MINKUS,
kamps Hancock ir Wilkes-Barre, Pa.
236 E. Market str.

P. V. ROVNIANEK & CO.

Seniausias Lenkiškai-Slaviskas

BANKINIS NAMAS

Uždėtas prieš 21 metus.

KANCELARIJOS:25 Ave. A., New York, N. Y.
612-614 Grant st., Pittsburg, Pa.
305 North Water st., Connellsburg, Pa.**TAUTIEČIAI!**

Jeigu norite siusty pinigus į seną krajų, arba reikalinga
kokia roda ar pagelba —

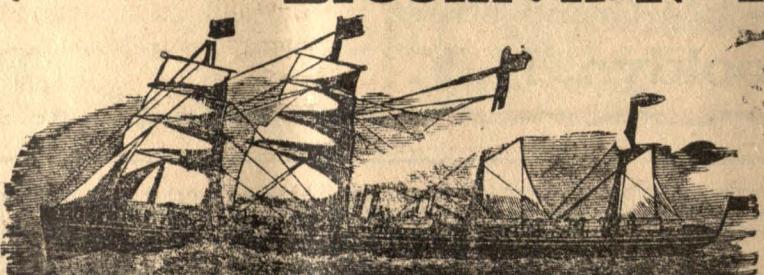
Paminkite, kad P. V. ROVNIANEK & CO. seniausias
bankierius viso Amerikoje, žinomas, kad teisingai, pigiai ir
greitai siunčiam pinigus. Parduodam laivakortes ant visų linijų,
kaip tai: Bremen, Hamburg, Rotterdam, Antwerp, Anglia, Fium, Libau ir t.t. Paimam visokias reikaluoose turto ir karei-
vijos provas. Priimam ant padėjimo pinigus ir už metus mo-
kam procentą.

Su bent kokiui reikalu kreipkitės ypatiškai ar per laišką:

P. V. Rovnianek & Co.,
25 Ave. A., NEW YORK, N. Y.

Max Kobre
Litewski i Polski **BANK**

40 Canal Str.,—142 Division Str., New York
Filija 81 Grand st. Brooklvn, N. Y.



Prieteliai! duodu jums žinią, kad mes parduodam Sifkortes ant visų
greičiausiu laivu už pigiausią prekę. Esu užtvirtintu agentu ant lini-
North German Lloyd Bremeno; Hamburg Amerikan Line Hamburg, Red
Star Line, Antverpo ir Netherlands Lines Roterdamo. Siunčiame pinigus,
kurius jusų prieteliai gauna į 15 dienų. Musų kantoroje galite su-
neketi lietuviškai ir lenkiškai. Ateikite ir persiliudikite, kad mes per
52 metussu kožnu apsiėjome teisingai. Teiposi pardūdame tiketus ant
visų geležinkelį Amerikoje ir Europoje.

Duodam žinoti kad mes priimam pinigus į deposita bankos ir mokam
po 3% procentus ant metų. Procentą tik tą mokam nuo 50 dolerių ir vir-
sas, ale kad buva padeti ne maziau kaip 8 mėnesius. Padeti ir išsimt
gali kožna dieną nuo 9 rytė iki 2 po pietų, ir nuo 4 iki 8 val. vakare.

Daktaras Tissu, Julian Czupka.

Adwokatas ir Notary Public.
Ofisai: 3 N. Main st., Wilkes-Barre
Pa., kasdien.
138 S. Washington Ave.
Scranton, Pa.

Panėdėliai ir Ketv. nuo 8 iki 7 val.
Užsiūmu provomis Wilkes-Barre
ir Scranton ir teipgi pas skvairas, pa-
liudymius (doviernastis) išrupinu
Rosijo ir Lietuvo².

New Phone 1284-R.

PUIKUS HOTELIS!**KAZ. MILIŠAUSKO.**

Geriausia užveiga lietuviams.
Salė Mitings, Kraujų ir Inkstų ar koki kitą liga parašytu ar pagreketu su
mānim. **RASYK** jaigu negali ateiti. Visa korespondencija bus užlaikyta slapy-
bėje ir atskymai siunčiamystam konverte. Rašykl ir siunč 2c, stampa ant
gyges apie Rupturos, Visokios Prispildimais ir Rektališkas Ligas, o mës siunčim
jā dykai ant vale koko adresu.

Dr O'Malley Medikaliskas Ofisai:
158 So. Washington St., Wilkes-Barre, Pa.,
kur lieuviškai susikalbama ir susirašoma.

Telephonas 8 S.

COLLINS NEW YORK MEDICAL INSTITUTE

Karštas oras, tai blogiausias laikas del
Kudykių Nedaleisk

idant Jusu ma-
žuociai, kuriuos teip labai myliet, butu sunai-
kyti ant kuno ir sveikatos; tik per neatobuva iš priežasties
vasaros karščio ligos.

Atsivesk pas mus arba pa-
rašyk lietuviškai, o Jusu busi-
teim laimingi, kaip matysite, jog
Jusu kudikis gerai anga, sveikas
ir drutas, per pagelba gery daktary, musu
profesorių ir geri valsty.

Prisiskub 10 cen. markës; apturėsit
Prof. Dr. E. C. Collins, parašytą garsiajā
knyga "Vaovas in Sveikata"; kur iššaikins
kaip buti sveiky, o apsigrus kaip ir kur išsi-
gydyti. Adresas:

COLLINS NEW YORK MEDICAL INSTITUTE
140 West 34th Street
Dr. J. J. McGlade, Dr. J. F. Coyle, Gydymo Direktoriai.

OFISO VALANDOS nuo 10 iš ryto ik 1 nuo 2 ik
5 val. po piet. Šventoms dienoms nuo 10 ik 1, po piet.

YORK MEDICAL INSTITUTE

Chronikos krauso
ir nervų ligos
gydamas.

Dr Alexander O'Malley,
Didžiausias Rupturos
Specjalistas.

PRISIPILDYMO LIGA.

Mano sistemas gydimo prisipildimo ir rektališkos ligos užtikrina jum greita
ir visotini išgydymą. Aš ne naudoju peili ar kokią kitą barbarišką budę prie Re-
ktališku llgu.

LIGOS VYRU

Aš noriu kad kožnas žmogus turemas Užsveržimą, Nečys Krauja, Slobonu
ma, Maža Energija, Kraujų ir Inkstų ar koki kitą liga parašytu ar pagreketu su
mānim. **RASYK** jaigu negali ateiti. Visa korespondencija bus užlaikyta slapy-
bėje ir atskymai siunčiamystam konverte. Rašykl ir siunč 2c, stampa ant
gyges apie Rupturos, Visokios Prispildimais ir Rektališkas Ligas, o mës siunčim
jā dykai ant vale koko adresu.

Atsimink Aš esu išradęs greito ir be skandimo budo gydymo.

Rupturos, ir mano dideli praktika ir jos geras vaistas
padare daug pasekeju. Jaigu inpuisi į ju rąkas, vaistas nebūs at-
sakantis.

PRISIPILDYMO LIGA.

Mano sistemas gydimo prisipildimo ir rektališkos ligos užtikrina jum greita
ir visotini išgydymą. Aš ne naudoju peili ar kokią kitą barbarišką budę prie Re-
ktališku llgu.

LIGOS VYRU

Aš noriu kad kožnas žmogus turemas Užsveržimą, Nečys Krauja, Slobonu
ma, Maža Energija, Kraujų ir Inkstų ar koki kitą liga parašytu ar pagreketu su
mānim. **RASYK** jaigu negali ateiti. Visa korespondencija bus užlaikyta slapy-
bėje ir atskymai siunčiamystam konverte. Rašykl ir siunč 2c, stampa ant
gyges apie Rupturos, Visokios Prispildimais ir Rektališkas Ligas, o mës siunčim
jā dykai ant vale koko adresu.

Dr O'Malley Medikaliskas Ofisai:
158 So. Washington St., Wilkes-Barre, Pa.,
kur lieuviškai susikalbama ir susirašoma.

Telephonas 8 S.

P. V. Obiecunas & Co

Cor. 12-th and Carson st.,
S. S. Pittsburg, Pa.

JOS. ANDRIUSZIS

Sinclair House,

Didžiausias ir puikiausias saliu-
nas, geriausia užveiga lietuviams.

85 N. Main St.

PITTSTON, PA.

Antanas Staszauskas.

Laikepuikiuojate vijoje Saliną, užlaikau skiu-
nas gérinius ir krepšinius Cigarus. Lietu-
vai nepamirškite atslinkty pas savo videnti

No 2Cor.Nesbit ir B

EAST PLUMCUTH PA.

W. SŁOMIŃSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuve tapo

Apdovanoja.

DWIEMS MEDALIAIS

ant Kosciuszko Paro-

dos už rupestinga, tei-

singa ir artistiškai išz-

dibimą.

KARUNU, SZARPĘ,

KUKARDU, ROZETU,

BERLŲ, MARSZAL-

KINIŲ LAZDŲ ir tt.

Turi už garbę aprekišti guo-

dotiniems Kunigams ir gudotin-

Draugystėms, kad asž dirbu wi-

sus augsočiaus paminiutės daig-

tus Pigiausei, Teizingiausei

ir Geriausei, nes per 30 metų

užstimdama išzdirbimais išgijau

geriausę praktiką ir dėl to galiu-

sių padirbt pigiai ir geriau ne-

gu kiti fabrikai.

Su guodone

W. SŁOMIŃSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.

Frances Žiurinskas

224 E. Main st., Plymouth, Pa.

ATYDA!

ne ukesams
Suvienytu Valstiju.